

Collection no 2
Vol. IX - 9^e année
22 février 1917 No. 21

ABONNEMENTS

Six mois 0.50
Un an \$1.00
Etats-Unis 1.50

L'ECLAIREUR

LARIF DES ANNONCES

Mesure agathe : 14 lignes au pouce
Première insertion 10
Deuxième insertion 06
Tarif spécial pour annonces à long
termes.

CE DE PUBLICATION DE L'ECLAIREUR, PROPRIETAIRE,

ORGANE DU DISTRICT DE BEAUCE

JOURNAL HEBDOMADAIRE

L'industrie de l'érable

Nos lecteurs pourront lire, dans une autre page, le compte-rendu de la magnifique convention que les producteurs de sucre et de sirop d'érable de notre province ont tenue, à Victoriaville, les 23 et 24 février dernier. On verra, à la lecture de ces lignes, combien il importe, pour nos cultivateurs qui sont en mesure de produire cet article tant recherché de l'alimentation, de s'outiller d'une façon moderne, et, principalement, d'améliorer leurs méthodes de production.

Il est étrange et surtout pénible de constater combien peu appréciés sont les efforts des patriotes éclairés qui se dévouent sans compter pour le succès de cette branche si lucrative de notre agriculture provinciale. Pourquoi cette apathie, cette nonchalance à s'éveiller aux appels des véritables apôtres de notre économie nationale? Il est difficile, presque impossible de l'expliquer.

Pourtant, aucune industrie ne paie mieux son exploitant que la culture de l'érable. Dans une saison où les travaux de la ferme sont à peu près nuls, avec une main-d'œuvre absolument restreinte, le fabricant de sucre et de sirop d'érable, en quelques semaines, réalise un joli bénéfice, tout en accomplissant une besogne saine et agréable.

Les hauts prix obtenus l'an dernier devraient encourager les fabricants à produire beaucoup, cette année, et à fabriquer un produit de première qualité. Selon toutes les prévisions, les prix seront aussi avantageux durant la prochaine saison.

Mais le consommateur exige, aujourd'hui, un produit au-dessus de tout reproche. L'an dernier, il a payé le sirop d'érable \$1.35 le gallon, No 1, et le sucre No 1, 14 cents. Il est en droit d'exiger un produit garanti pur et d'une belle apparence.

La classification des produits, écrit M. Trudel, gérant de la Société Coopérative agricole des Fromagers de Québec, à M. Gustave Boyer, président de l'Association des fabricants de sucre d'érable, et la vente en coopération sont en fait les moyens par excellence d'améliorer la qualité et d'obtenir les plus hauts prix du marché. Ainsi c'est par la classification que les producteurs de beurre et de fromage ont réussi à obtenir un produit uniforme sous le rapport de la qualité, de l'apparence, de l'emballage, etc.; c'est ensuite par la vente en coopération d'une grande quantité de produits ainsi classés qu'ils ont pu obtenir les prix les plus élevés. Les producteurs de sucre et de sirop d'érable doivent faire de même.

C'est pour atteindre ce but que l'Association Coopérative de sucre et de sirop d'érable pure a été formée. On verra, dans le discours du président, que nous publierons dans une autre page, quel travail elle a accompli, depuis sa fondation et ce qu'elle se propose de quelle admirable façon n'accomplirions-nous pas dans le domaine de l'agriculture!

Nous espérons que, cette année, les fabricants de sucre d'érable de la Beauce vont se faire un point d'honneur d'exploiter, sur une plus vaste échelle, leurs érablières et de ne fournir, au marché, que du sucre et de sirop d'érable de première qualité.

Que l'on ne craigne pas de s'enrôler dans les rangs de la Société Coopérative. Il n'en coûte qu'une piastre par année pendant 10 ans, et que de bien-

faits n'en retirera-t-on pas! Cette année, tout membre, ancien ou nouveau, qui paie sa contribution, reçoit gratuitement un assortiment de moules pour fabriquer le sucre en pain de 1-4, 1-2 et 1 livre. Ce qui permet de vendre ce sucre aux détaillants des grandes villes et de le vendre 2 à 3 cents plus cher la livre.

Allons, cultivateurs, un bon mouvement et envoyez vos noms au Secrétaire de l'Association, M. Jos. H. Lefebvre, Waterloo, Québec.

Il y va de votre intérêt et uniquement de votre intérêt.

FEU M. GUST. HAMEL, C.R.

Au moment d'aller sous presse, un message téléphonique nous apprend la mort prématurée de M. l'avocat F. G. Hamel, décédé mardi, dans la nuit, à sa résidence de St-Joseph de Beauce. M. Hamel, ces jours derniers, avait été retenu à sa chambre par une forte attaque de grippe qui a dégénéré en une congestion du poulmon. Dans l'état de faiblesse où était le malade, il n'a pu résister à ce nouveau choc qui l'a terrassé. Le défunt, né à Québec, n'était âgé que de 54 ans.

Notre journal publiera, la semaine prochaine, une notice biographique de cet éminent citoyen, si soudainement enlevé à l'affection des siens et à l'estime de ses amis nombreux.

Son service et ses funérailles auront lieu, à St-Joseph, samedi matin, à 9 heures et demie, et l'inhumation sera faite dans le caveau de la famille, à St-Marie.

Après les funérailles, le chariot funéraire transportera les restes mortels du défunt jusqu'à Beauce-Jonction, pour prendre le convoi de midi, du Québec Central.

Nous prions Madame Hamel, dans ce nouveau deuil qui la frappe si cruellement, et toute la famille, de bien vouloir accepter nos plus vives sympathies.

Condoléances

A une réunion spéciale des membres du Barreau du district de Beauce, tenue au Palais de Justice, à St-Joseph de Beauce, le 21 février 1917, l'ordre du jour suivant fut proposé et adopté:

Proposé par M. Auguste Pacaud, secondé par M. Pierre Bonifard.

Les avocats du district de Beauce, par suite de la mort de M. Gustave Hamel, Conseil du Roi, perdent un de leurs confrères les plus distingués. Inscrit, depuis de longues années, au Barreau de ce district, M. Hamel s'y était fait remarquer par son excessive urbanité, le soin qu'il apportait aux intérêts de ses clients, sa science du droit et la force de son éloquence.

Il s'associe à ce nouveau deuil qui frappe la famille de leur regret et confère, la prient d'accepter l'expression de leurs sincères condoléances et décident d'assister en corps aux funérailles.

Louis MORIN,
Secrétaire pro-tempore.

SEANCE RECREATIVE

Les élèves finissants du Collège de Beauceville préparent pour la Mi-Carême une séance qui promet d'être très intéressante. Deux pièces comiques et plusieurs autres morceaux très captivants sont en exécution.

Les billets seront bientôt en vente. Réservez vos sièges si vous voulez avoir de bonnes places. Il n'y aura qu'un seul prix: 25 cts.

En convention

L'association Co-opérative de sucre et sirop d'érable, à Victoriaville.

Importantes conférences

La 31ème convention annuelle des membres de l'Association Co-opérative des fabricants de sucre et de sirop d'érable de la province de Québec, tenue à Victoriaville, les 23 et 24 février dernier, a remporté un bien grand succès.

Sous la présidence de M. Gustave Boyer, député du comté de Vaudreuil, au parlement fédéral, et président de l'Association, les conférences ont fait de l'excellente besogne, très pratique et d'une valeur incontestable, pour les producteurs de cet excellent produit national.

Les autorités de la ville avaient gracieusement mis à la disposition des conférenciers de l'Association la belle et spacieuse salle de théâtre, qui est si appropriée et si bien aménagée, située dans le rez-de-chaussée de l'hôtel, pour y exposer les produits des exposants.

A deux heures et demie, mardi, le 23, M. le président ouvrait la convention, devant une salle peu remplie à l'heure, mais qui se remplit à mesure que les conférenciers arrivaient. M. Boyer exposa brièvement le but de la convention, le sujet des conférences qui y seraient données, et donna la parole à M. le maire J. E. Alain d'ouvrir la séance.

Dans un discours bien dit, M. le maire a donné quelques détails sur ce qu'il connaît sur cette industrie, et les nombreux avantages que peut retirer le cultivateur qui s'adonne d'une manière intelligente à la production du sucre et du sirop d'érable. Il a cité les exemples qui ont illustré sa pensée d'une manière non équivoque et qui démontrent le pourquoi des efforts que doivent faire les cultivateurs pour améliorer le sort de cette industrie dans notre pays.

M. le maire a dit, 55,000 érablières dans notre province, il ne voit pas pourquoi cette industrie ne devrait pas suivre le sort de l'industrie laitière dont les développements ont donné à notre province de si merveilleux résultats.

M. le maire invite les auditeurs à écouter avec respect les conférenciers et à rapporter chez eux des connaissances qu'ils pourront mettre en pratique. M. le maire souligna la bienvenue aux congressistes et les remercia d'avoir choisi Victoriaville pour tenir leur sixième convention.

Les bonnes paroles du maire furent chaudement applaudies.

M. Gustave Boyer vint ensuite et exposa les bons conseils du maire, résumant d'être venu jeter la bonne semence au milieu d'une population si bien préparée, si bien disposée à se mettre au travail et à améliorer son sort.

M. Boyer fit l'histoire de l'industrie du sucre dans la province, et a parlé des avantages particuliers de notre climat pour la production du meilleur des sirops. Le conférencier déclare que cette industrie dans notre province est encore dans l'enfance, si on considère que les besoins de notre marché ne sont pas encore à la hauteur de la fabrication qui se poursuit généralement.

Les forces sont trop éparses, trop éparpillées et ne produisent pas les effets de la coopération qui ramène tout à la perfection. Pour cela, il faut de la coopération qui enseigne la bonne fabrication, l'uniformité dans la distribution du produit sucré, et aussi donne aux producteurs les meilleurs moyens de vente possibles.

M. Boyer parla avec enthousiasme de la belle et intéressante société coopérative fondée il y a cinq ans environ, à Montréal, et qui, bien que jeune, donne d'excellents résultats, au point de vue de la production de nombreux intermédiaires qui s'empareraient des profits des producteurs.

Il cite à l'appui la vente considérable effectuée par l'intermédiaire de la Coopérative en 1916. Celle-ci a vendu pour \$3,500,000 de produits l'an dernier qui n'ont coûté que \$4,000,000 de commission, tandis que si ces ventes eussent été faites par les marchands de gros, elles auraient coûté le moins \$3,000,000, somme énorme enlevée aux producteurs. Le but de la Coopérative, dit M. Boyer, est de réunir les efforts contre la mauvaise renommée établie par les mauvais fabricants; de stimuler la bonne fabrication par des encouragements comme ceux que vous fournirez conférences et pratiques, et de grouper un nombre considérable de cultivateurs pour atteindre un but commun.

Par le passé il s'est envoyé trop de mauvais produits à l'étranger, et les bons fabricants ont eu à souffrir de cette falsification de nos produits au point de vue du dégoût. Voilà une des raisons qui ont arrêté le courant de la meilleure fabrication.

LOI PROTECTRICE
Voilà aussi pourquoi un groupe d'hommes bien intentionnés se sont mis à l'oeuvre pour fonder une association coopérative pour atteindre le meilleur fabricant, et exiger du gouvernement une législation effective pouvant atteindre la canaille et la réprimer dans ses retranchements. La loi a été déclinée, promulguée, et aujourd'hui, il existe une pénalité importante et considérable contre tout producteur de mauvais produits sucrés; en sorte que le bon fabricant ne se trouve plus à la merci d'une concurrence malthonnée, mais peut travailler en toute quiétude à l'amélioration de son sort.

Ne se rencontrera-t-il pas, aux Communes, lors de la réouverture des Chambres, un député assez indépendant pour tirer les choses au clair et poser franchement la question?

Decidément, nous marchons vers l'abîme et vers la trahison.

Decidément, nous marchons vers l'abîme et vers la trahison.



DE TOUTE LA BEAUCE

VOICI LE MAGASIN

Le plus populaire depuis quelques jours et celui qui le sera le plus pendant ce mois-ci.

LE GRAND NOMBRE DE CLIENTS

Qui sont venus ces jours derniers APPRECIER LES REDUCTIONS CONSIDERABLES

Dans tous les rayons

PENDANT LA GRANDE VENTE DE FEVRIER

Lisez attentivement le "BULLETIN RENAULT"

Que vous ayez dû recevoir, il renferme tous les détails concernant cette vente, et faute d'espace, qu'une liste partielle des nombreuses réductions qui affectent tous les départements, nos clients sont littéralement surchargés de marchandises dont les prix ont été abattus d'une manière très sensible.

LES CHANCES D'ECONOMIE NE SE COMPTENT PLUS

Visitez le 2ème étage de notre magasin

Et vous verrez là une superbe installation de broderies et de lingeries pour Dames et Enfants.

Demandez à voir
LA PRIME
que nous donnons
GRATIS

(EN PLUS DES COUPONS)
Pour tout achat de \$10.00
de marchandises sèches au
comptant.

P. F. Renault, Enrg.

Magasin a rayons

Beauceville, Que.

VISITEZ

l'exposition des
CADEAUX

que nous donnons
GRATIS

plus de 100 cadeaux installés au 2ème étage.

Quel est son mandat?

Sir Robert Borden, premier-ministre du Canada, accompagné de Bob Rogers, le trop fameux ministre des Travaux publics dans le cabinet bleu, vient de partir pour Londres où il va assister à la Conférence Impériale.

Ses dernières paroles, aux Communes, avant l'ajournement, ont été: "J'espère que nous tous nous lancerons la force entière de notre pays dans la mêlée."

Cela veut dire que nous n'avons pas encore fait assez pour la guerre et qu'il va falloir se serrer davantage.

Et c'est tellement bien l'intention des chefs impérialistes qui nous dirigent que lord Curzon, parlant au nom du gouvernement anglais à la Chambre des Lords, a déclaré que lors de la conférence impériale les Dominions seront invités à faire plus pour la guerre.

Plus que cela. A cette conférence, il est bien décidé que les ministres en convention vont discuter le sort futur des Dominions, dans l'Empire, à savoir s'il vaut mieux resserrer les liens qui nous attachent au char de l'Empire et faire, des colonies anglaises, un tout encore plus homogène.

Questions de la plus haute importance et dont la solution, dans le sens impérial, rongerait les ailes à notre autonomie et nous livrerait, pieds et poings liés, aux gouvernants de Londres.

Nous nous demandons si réellement Sir Robert Borden a reçu, du Canada, l'investiture nécessaire pour jouer ainsi le rôle politique de notre pays?

Depuis quand nos ministres ont-ils le droit de se sacrer les maîtres de notre destinée, sans, au préalable, consulter le peuple du pays et les sentiments qui l'animent?

Serions-nous devenus une race de moutons que l'on conduit à l'abattoir sans protester?

Ne se rencontrera-t-il pas, aux Communes, lors de la réouverture des Chambres, un député assez indépendant pour tirer les choses au clair et poser franchement la question?

Decidément, nous marchons vers l'abîme et vers la trahison.

ST-COME

St-Côme de Kennebec, 19.—La paroisse de St-Côme vient de perdre un de ses plus anciens et de ses plus respectables citoyens dans la personne de M. Olivier Rancourt. Il est décédé le 14 de ce mois à l'âge de 73 ans, après quelques semaines de maladie. Il fut toujours un chrétien modèle, et c'est avec une foi ardente et un courage vraiment chrétien qu'il a fait le sacrifice suprême de sa vie.

Pendant 44 ans, il a chanté les offices de l'église et depuis plusieurs années, il était maître-chanteur du choeur. Ce n'est qu'en novembre dernier qu'il a quitté sa place; la maladie ne lui a plus permis d'assister aux offices. Il a ainsi rendu de grands services à l'église, étant toujours présent aux offices de la semaine, comme à ceux du dimanche et jamais il n'a manqué d'assister à un service funèbre dans la paroisse.

Aussi, à ses funérailles, la foule était nombreuse et recueillie; la paroisse entière avait tenu à venir rendre un dernier tribut d'hommages et à verser une bonne prière pour celui qu'elle avait l'habitude de voir depuis si longtemps à la première place du choeur, pour celui qui avait eu l'occasion durant 44 ans de rendre service à toutes les familles de St-Côme.

Une épouse, née Sophie Paquet, sept fils et une fille lui survivent. Il laisse aussi près de 50 petits-enfants.

Ses funérailles, les plus solennelles encore célébrées à St-Côme, ont eu lieu le 17. Un grand nombre de citoyens des paroisses voisines, parents du défunt, ou amis de la famille, étaient venus se joindre aux paroissiens. L'église était complètement remplie.

La levée du corps fut faite à la maison du défunt par M. le curé F. P. Lamontagne, qui a aussi chanté le service, assisté de MM. les abbés J. L. Hébert, de St-Théophile, et P. Legendre, vicar de St-Zacharie, comme diacre et sous-diacre. Les abbés J. E. Breton, de St-Côme, et F. X. A. Dulac, curé de St-Zacharie, ont célébré la messe aux autels latéraux durant le service.

Le corps était porté par 6 des fils du défunt: Philéas, hôtelier, Léon, Alfred, Emile, Joseph et Alphonse Rancourt, tous de St-Sôme; Albert, hôtelier de St-Zacharie, portait la croix.

Suivaient le cortège funèbre: J. H. Rancourt, Albert Poulin, R. Rancourt, Jos. Rodrigue, Ad. Rancourt, petit-fils

Aux producteurs de Sucre D'ERABLE

Nous sommes heureux de vous apprendre que nous avons fabriqué une

NOUVELLE BOUILLEUSE (PANNE)

pour la fabrication du sucre et du sirop d'érable. Nous vous offrons cette panne aux plus bas prix du marché et nous garantissons également sa valeur: elle a été expérimentée.

Nous vendons aussi les accessoires complets de sucrerie: chaudières, chalumeaux, couverts de chaudières, une spécialité. Nous avons une machine spéciale pour fabriquer les couverts de chaudière.

Pour détails et prix, s'adresser à:

FORTIN & GODBOUT,

Beauceville-Ouest, Qué.

A lire en page 5 l'annonce de la Co. Rahal, de St-Georges.

du défunt, Louis, Georges et Amédée Rancourt, ses frères; Honoré Champagne et David Grenier, ses beaux-frères; Honoré Rodrigue et Joseph Bouchard, ses gendres; Adalbert, Romain et Alfred Rancourt, de St-Samuel; Frs Grenier, Pierre Veilleux, Philibert Rodrigue, Vital Rodrigue, Joseph et Bernard Gilbert, Alfred Brochu, Mathias Duval, Edmond Veilleux, Achille Thibault, Edmond Poulin, de St-Georges, Nap. Mathieu, Joseph Bernard, Arcadius Bouchard et Chs Fortin, de Beauceville, et plusieurs autres dont les noms nous échappent.

Un choeur puissant sous la direction de MM. Thomas Fortin et Jos. Gagné, Thomas Loignon et Evagélisme Rodrigue, a rendu avec succès la messe des morts. Les messieurs dont les noms suivent avaient bien voulu s'unir aux chœurs de la paroisse: Jos. et Gédé. Gagné, Evagélisme Roy, Evagélisme Rodrigue, Gédé. Paquet, Ludger Roy, Adolphe Rancourt, Rod. Marcotte, Dr L. N. Marquis, de St-Georges, Chs Jolicoeur et L. A. Doyon, de Beauceville, Ed. Groleau, J. E. Dulac, Th. Lavallée, David et Jos. Allen et Arthur Cayer, de St-Zacharie, Chs Vi-

gneault, Ovide et Aimé Carrier, Jos. Lacasse, J. E. Poulin, de St-Théophile, Ed. Bouchard, Thomas et Raymond Morissette, Alfred Maheux, Olivier Loignon, Honoré Gagnon, Joseph et Arthur Gauthier, Joseph Bergeron, Emile Paquet, Jean Lessard, Pierre Morin, A. B. Fortin et plusieurs autres.

M. L. A. Doyon a chanté "La cloche tinte", avant la messe.
M. le Dr L. N. Marquis: "O Salutaris", après l'offertoire.
M. Jos. Gagné: "Miseremini mei", après l'élevation.
M. Ludger Roy: "Jesu Salvator", après la messe.
M. Adolphe Rancourt: "Dum veneris".

M. Wilfrid Fortin, notre organiste, touchait l'orgue.
A la famille en deuil nous offrons nos sincères condoléances.

M. D. MIVILLE DECHENE

Courtier, Ste-Marie, demande une jeune fille, sachant le clavignone et le plômée, pour ouvrage de bureau et de ménage, en pharmacie et librairie.

TEL. BELL 6400-6401

COGNAC CCGNAC

Il nous fait plaisir d'aviser le Public, que nous sommes encore en position de fournir le Cognac de Renom "Alex. Matignon & Cie"; une des plus vieilles maisons de Cognac; à des prix tout à fait bas, en comparaison de la Qualité.

Cognac Matignon, Fine Champagne **\$1.65** Bout.
Cognac Matignon, Fine Champagne **2.00** "
Cognac Matignon, Fine Champagne **2.30** "
Cognac Matignon, Fine Champagne **3.10** "
Cognac Matignon, Fine Champagne **5.00** "

Une Commande d'essai vous conviendra.

Georges Patry
IMPORTATEUR
22, Rue de la Fabrique, QUEBEC.

(Suite à la page 4)

Page Feminine

La maison...

Elle est blanche, bâtie quelque part sur une route isolée ; tout près d'une rivière où il y a toujours un chant de vague, d'herbes hautes. Son toit pointu a la couleur des mousses, sa tourelle regarde l'église ; pour arriver jusqu'à elle, une allée monte au milieu des corolles rouges, jaunes et bleues, tourne près des lauriers-roses ou de petits arbres taillés en boules, et le rideau tremblant de six beaux peupliers abrite de la poussière et cache aux passants le seuil aimé de la maison blanche.

Simple maison, sans ornement, sans cuivres fulgurants, n'ayant rien des splendeurs des résidences princières des villes, mais dont toutes les fenêtres regardent un vaste horizon. Le beau soleil qui dore l'envers des feuilles, l'air bleu où rôdent les insectes, les papillons et les oiseaux du bon Dieu ; elle a des rosiers, des lilas, des pivoines odorantes, et tous ces parfums l'enveloppent tellement, durant la belle saison, que l'hiver on les retrouve encore dans les lambris de la maison blanche.

Sa véranda est très large, l'on y voit du soleil, du bon air, des goûts de fleurs, si bien, que nous ne savons plus quelle chose est plus douce que ce petit coin que tout un ciel pourvoie de lumières, d'oiseaux chantants. Nous avons l'éclat des maisons, un ruisseau qui gazouille au bord du chemin, tout l'arôme des foins, des trèfles roses, toute l'odeur résineuse des sapins, toujours des rayons, des rêves et des brises autour de la maison blanche.

Dès que la porte est ouverte, un passage dont le parquet ciré luit comme un miroir. Ici, c'est le salon rose, où le temps passe si joyeux à jouer le piano ; là, c'est le boudoir dont les murs gardent des toiles anciennes, de vieilles peintures à l'huile qui rappellent les visages chers de ceux qui ne sont plus, des portraits d'enfants, ma bibliothèque de petite fille où je conserve l'histoire de Poucet et du Chat-Botté. Mille choses, belles de souvenirs, aux enfants de la maison blanche.

Sur le bleu de la salle à manger, tranchent les vieilles vaisselles et les meubles en chêne doré. Mais, c'est dans le fumoir que l'on s'assoit le plus souvent : c'est la chambre la plus aimée, je crois, de la maison. Aussi, quand le soir descend sur la terre, devant l'âtre qui chauffe, c'est là que, côte à côte, nous jasons de nos grands garçons ; dans la lumière que font les bûches qui flambaient, nous revoions les regards caressants de nos fils, presque des hommes maintenant, qui, hélas ! n'habitent plus que deux ou trois mois la maison blanche.

Je voudrais que plus tard... lorsque nous ne serons plus... elle ne soit jamais vendue à d'autres, notre maison... quand même ses plafonds seraient vieux de lézardes, que ses parquets seraient usés : les vieux murs gardent dans leurs rides les souvenirs éternisés, de la vie des parents. Mes enfants, comme il vous faudra marcher doucement dans les passages, il semble que vous traverserez tous nos coeurs pour arriver jusqu'aux chambres où vous êtes nés, où l'on a enseveli vos petites soeurs blondes, où vous aurez appris à compter les battements minuscules des coeurs qui s'en vont de la maison blanche.

Quand, avec tous les nôtres, nous serons couchés au cimetière... que vous songerez à tous nos bonheurs, à toutes nos peines, aux projets d'avenir que nous formions tout bas, que vous vous rappellerez des voix, des sourires, des mains qui tendent toujours des fruits, des gâteaux, des bonbons ; que vous reverrez la berceuse près du foyer, où votre père fumait sa bouffade, ou les mèches grises qui cerclaient mon front, en vous serrant la main vous devinez plus vite ce que l'autre pense, si l'un de vous garde hautement le droit d'être là... propriétaire fidèle de la chère maison blanche.

Cousine JEANNE.

LA CONSIGNE

Ces jours derniers, entre deux trains, M. Messimy, venu en mission à Paris, est allé faire un tour à la Chambre des députés.

En uniforme de colonel, un peu fané, chevronné, il franchit la grille et se dirige vers les couloirs.

Il fut arrêté par un huissier, entré récemment au Palais-Bourbon.

—Où allez-vous, mon colonel ?

—Eh bien ! Vers les salles des séances.

—Mais savez-vous que cette entrée est réservée aux députés ?

—Je sais, Colonel Messimy, dépu-

té, ancien ministre de la guerre. L'huissier s'excusa. M. Messimy sourit et passa. Il apparut quelques minutes à l'entrée de la salle des séances et en partant dit à M. Albert Thomas : —Décidément, l'air du front est moins chargé de microbes.—Du *Carnet de la Semaine*.

Dr. Leon Archambault
DENTISTE
Spécialiste pour Dentiers
200, RUE ST-JOSEPH DE BASSIÈRE, 200
MONTREAL
Téléphone, Saint-Louis 979

L'Avantage d'acheter vos Cadeaux chez ARTHUR PAQUET

C'est que là vous trouverez le plus beau choix, l'assortiment le plus complet en montres, horloges de fantaisie et bijouteries de toutes sortes.

CE QUE VOUS VOULEZ AVOIR, NOUS L'AVONS.

Si vous avez besoin d'un conseil, notre personnel expérimenté est à votre disposition.

ARTHUR PAQUET

Manufacturier de Bijouteries
67, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC. TEL. 3491.
Correspondance sollicitée.

LE PETIT SQUARE

Monsieur Paul Morin, professeur de littérature française à l'Université de Minnesota, à Minneapolis, Etats-Unis, adresse au royaume féminin de l'Eclairer la belle pièce de vers qui suit. La tristesse qui se dégage de ses lignes harmonieuses ne fait pas oublier, cependant, la beauté des vers et la souplesse harmonieuse des mots dont la musique n'est plus un secret pour le poète canadien.

O petit square, ennuyeux et charmant,
Où, lorsque j'ai fini mes cours, je pense
Philosophiquement, tout en fumant
A d'autres squares, frais et verts, en France...

Petit square, minable et poussiéreux.
Avec de grâles, grises plates-bandes,
Sur ton banc bleu, je fus très malheureux.
Tendant mes mains vides, et trop grandes,

Et même trop lasses pour se fermer
Sur mes rêves. Je hais ton arbre, unique
Et chlorotique, qui, ce soir de mai,
Vert-de-grisé de lumière électrique.

Eteint la luciole et le croissant.
Je hais tes fleurs, sans parfums et sans flamme ;
Ton mur de brique, étouffant, oppressant,
O jardin, ta possibilité d'âme ;

Tes trop rectilignes massifs, avec
Des écritures disant ce qu'il faut faire ;
Et ton temple, qui voudrait être grec...
Mais je te hais surtout, ô petit square,

De n'être qu'un bourgeois et faux décor
Où s'assoient, épongeant leurs chauves têtes,
De gros messieurs, avec des chaînes d'or,
Qui savourent leurs digestions bêtes...

Et je rêve aux jardins Ypsilanti
Où les bouvreuils, frêles fûtes de jade,
Mélalent leurs voix au Bosphore alenti.
Et des rires venaient de l'ambassade...

Mais je songe surtout au Luxembourg
Où j'écoutais Sa voix française et fine,
Me murmurer, dans l'or mourant du jour,
La tristesse ardente de Jean Racine.

PAUL MORIN.

1916.

C'est le premier battement d'aile, dans la langue de Racine, qu'Hélène — cette nouvelle collaboratrice — vient essayer, chez nous. Nous croyons l'avoir accueillie, autrefois, sous un autre pseudo qui nous l'avait fait admirer sincèrement et estimer plus encore, lorsque nous l'eûmes rencontrée, chez des amis. Nous n'avons qu'un regret : c'est de la voir nous visiter si peu souvent. Voulez-vous, Hélène, vous nous reviez encore chanter vos joies, vos tristesses et vos espoirs dans des vers si gracieux et si finement ciselés ?

ET VOUS NE M'AVEZ PAS VUE !...

Et vous êtes passé, ami !
Comme passent ceux qu'on ignore ;
Et votre oeil qui jamais ne rit,
M'a semblé plus sérieux encore.

Et vous êtes passé, distrait,
Sans même vous douter peut-être,
Que des yeux étalent là tout près
Et qui vous ont vu disparaître.

Quel rêve vous donnait ainsi,
Ce regard si triste et plein d'ombres,
Vous n'emporterez donc d'ici
Que des souvenirs restés sombres ?

Oh ! quelle folle enfant j'étais,
De penser que ma joie, mon rire,
Mon bonheur si grand et si vrai,
Pouvaient vous rendre le sourire.

Et vous êtes parti plus las,
Que vous n'étiez venu sans doute ?
Songeant en vous-même, tout bas,
"Combien longue et noire est ma route !..."

Puissiez-vous trouver en chemin,
Le bonheur, qui vous fuit sans cesse,
Que ce jour est un lendemain
Tout fait de joie et de tendresse.

Vous ne lirez jamais ces mots
Que votre prompt départ m'inspire,
Car vous ririez, les trouvant sots,
Et je souffrirais de ce rire.

HELENE.

A un mien petit cousin

ENROLE CES JOURS DERNIERS SOUS LES DRAPEAUX DES ALLIES

Mon cher André,

C'est pour toi que j'écris ces lignes. Je charge ta bonne maman de te les remettre.

Lorsqu'elles te parviendront tu seras sans doute sur le pont d'un gros navire et si je parviens à l'avoir fait plaisir je serai contente.

La nouvelle de ton enrôlement m'a un peu surprise sur le fait, mais j'ai éprouvé une sorte de joie fière que je ne puis décrire. Ah ! ne vas pas croire que je suis heureuse de voir nos garçons partir pour la guerre ; je veux que tu comprennes qu'il y a des femmes qui applaudissent à la bravoure : en ce temps-ci il est inutile de pleurer, de se récrier ; et après le premier moment de surprise, je te le répète, j'ai été fière d'être ta cousine.

Ce que tu vas en voir des horizons nouveaux ! Tiens, ce soir (tu sais les petites vues, toi qui les aime tant) eh bien ! j'étais à en voir défilé sur la toile ; je voyais des vaisseaux de guerre et tout là-bas sur un pont non loin de la dunette j'ai aperçu un marin, c'était toi ! Maintenant, chaque fois que j'en verrai d'autres tu viendras ainsi dans ma pensée te préciser.

Pour ne pas t'attrister, je passerai outre sur les incidents de ton départ, ta bonne mère, ton excellente mère se désolent mais je lui fais mes consolations en lui disant que tu es brave, que tu es noble.

Quand je retourne en arrière de quinze ans, je te vois avec tes boucles brunes que chacun admirait ; je te vois méchant garnement souvent "barbouillé" jusqu'au nez, du rire plein les yeux, plein les lèvres ; et je me rappelle un jour où tu étais chez ta grand'mère L. Tu as souvenance combien elle était tendre, combien elle affectionnait ses petits-enfants ? tu étais à la table prenant ton goûter, tes joues roses étaient couvertes d'une mousse blanche que l'on appelle "crème fouettée" ; ma parole, tu étais gentil à croquer. Et grand'mère L. de te dire : "Ah ! mon André, j'te mangerais ! Toi, fin com-

me une mouche, de lui répondre :—Eh ben ! mange-mé tout d'suite.

Maintenant, André, tu es un homme, cela me fait vieillir de constater ton âge, mais qu'est-ce que cela fait ? Que nous importe à nous femmes de voir surgir sur nos têtes des cheveux blancs quand nos garçons sont assez patriotes pour offrir leur sang ?

Mais tu t'en tireras, tu sais, tu étais espigole enfant, tu dois être débrouillard à vingt ans. Je n'ai aucune crainte de ne pas te revoir ; tu reviendras et parmi les "jeunesses" de ton âge, tu seras le plus épantant, c'est toi qui leur raconteras les péripéties des mers, les terreurs de la guerre, les gloires des combats.

Va, mon p'tit cousin, sois brave jusqu'à la fin ; elle ne tardera pas à venir la victoire et tu auras été un de ceux qui auront participé aux tristesses et en même temps, il ne faut pas l'oublier, au sublime d'une nation.

BERNADETTE.

Là-bas, février 1917.

In memoriam

A la mémoire de feu Mlle Agathe Labbé.

Elle n'est plus la compagne aimée qui faisait l'édification de tous ceux qui l'entouraient. Le divin Maître, ravi de la beauté de son âme, est venu cueillir cette rose à peine épanouie, pour la transplanter dans son beau ciel ! C'est dimanche soir que notre regrettée compagne prenait son envolée vers la "Céleste Patrie" pour aller chanter avec les anges les louanges du Seigneur. Elle avait seize ans ; l'âge d'or de la jeune fille, époque où tout semble beau et riant, même l'avenir.

La joie est maintenant pour le ciel qui la possède ; la tristesse reste le partage de ceux qui lui survivent ! Son départ si subit a brisé bien des coeurs. Sa piété, sa conduite irréprochable et sa pitié lui avaient gagné l'amitié et l'estime de toutes ses compagnes ; lesquelles en garderont longtemps le doux souvenir. Son âme pure et candide jouit maintenant d'un bonheur sans mélange.

Nous la reverrons au ciel, espérons-le, car nous nous acheminons tous vers ce saint lieu. O chère compagne, n'ou-

UN BON RINÇAGE

Le soleil plus brillant nous indique qu'il faut se préparer aux ouvertures printanières. Tous les jours nous recevons de nouvelles marchandises.

Avant de vous mettre définitivement à l'ouvrage pour le commerce de la nouvelle saison, nous voulons débarrasser autant que possible nos tables, cette semaine.

Quelques prix et escomptes qui sont bons à ramasser.

- Pea jackets, pour garçons de 6 à 8 ans. **\$1.59 1.79 2.49**
- Serges tout laine, 54 pouce de large, noir ou bleu-marin. **\$1.74**
- Merveilleuses en laine blanche \$3.00, pour. **\$1.00**
- Popeline de couleur, tous les tons. **\$1.24**
- 20% d'escomptes sur toutes les fourrures manufacturées.
- Serges à robes tout laine noir ou bleu-marin. **74c**
- Corsets nouveaux en coutil, 4 jartières \$1.25 pour. **74c**

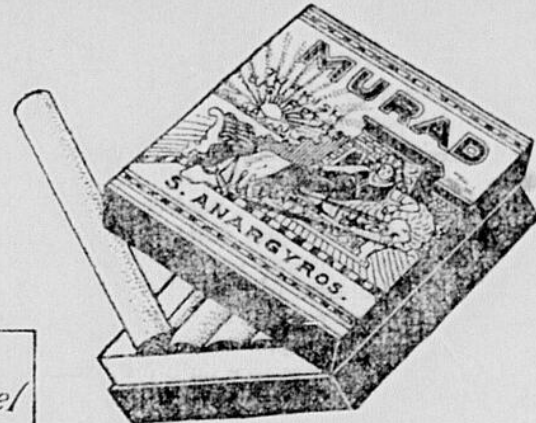
Nous donnons toujours des bons de commerce.

25880 numéro gagnant du piano

MYRAND & POULIOT

ST-ROCH - Québec

CIGARETTES MURAD



Le mélange est exceptionnel

Partout - Pourquoi? Qualité Supérieure

QUINZE CENTIMS

ble pas ceux que tu as laissés sur la terre et qui pleurent encore ton départ, fais descendre sur eux le baume consolation des bénédictions célestes.

Une amie.

"NOTRE DROIT D'AINESSE"

Nous accusons réception d'une brochure intitulée *Notre Droit d'Aïnesse, ou la Question Bilingue*. C'est la traduction d'une conférence faite à Vancouver par M. Donald Downie.

C'est le plus fort et le plus courageux plaidoyer qui fut jamais publié en faveur de la langue française et des Canadiens-Français. M. Downie, qui connaît parfaitement la France et les Canadiens-Français, donne des aperçus nouveaux sur cette brillante question, et ne se gêne pas pour dire carrément à ses compatriotes anglais ce qu'il pense de leur fanatisme à l'égard des Canadiens-Français et de leur langue.

Cette brochure devrait être profusément répandue. On peut s'en procurer à raison de 15 sous l'unité, en s'adressant aux bureaux du *Franc-Parleur*, Québec. Remise aux libraires.

DANS LES RUES DE LONDRES

L'idée de la prière pour les morts se développe singulièrement parmi les protestants anglais. Le grand coeur de cette nation se révèle à ce trait nouveau, et qui la rapproche encore de la France. Voici, en effet, ce qu'on peut voir, aujourd'hui, dans la plupart des rues de Londres.

Sur la façade des maisons, surtout de quelque maison, pauvre ou modeste, on a placé une petite niche en bois. Dans la niche, il y a un crucifix, et au-dessous, ou à côté, une liste des soldats de la rue, qui sont au front, avec l'inscription : "Priez pour eux !". (Bureau Catholique de Presse).

ENTRE DEUX SAISONS

Il y a une certaine période difficile non seulement pour le marchand mais aussi pour le client.

Quelle doit être notre ligne de conduite en pareille circonstance ?

Nous nous devons à nos clients en toute saison.

UN SUCCES

Nous avons obtenu un succès remarquable dans la vente de nos marchandises lavables pour robes.

Cette semaine nous vous invitons à venir faire votre choix dans un lot de 2000 verges de tissus légers dénommés.

Jules Gavoin

183, rue

ST-JOSEPH, QUE.

Représ. Semi-Ready

Lisez L'Eclairer

LE SIROP MATHIEU

AU GOUDRON ET À L'HUILE DE FOIE DE MORUE

GUÉRIT UN RHUME EN 24 HEURES

ARRÊTER À SES DÉBUTS UN RHUME, UNE BRONCHITE PAR L'USAGE DU SIROP MATHIEU, C'EST PRÉVENIR LES PIRES MAUX

L'usage du SIROP MATHIEU, au Goudron et à l'Huile de Foie de Morue, fera disparaître en peu de temps le rhume le plus opiniâtre, la bronchite la plus opiniâtre et les bronches et les poumons froids, sans pour pouvoir combattre toute nouvelle attaque.

Par son usage régulier on parviendra souvent à guérir la consommation, car le goudron qu'il contient arrêtera la décomposition des tubercules du poumon et détruira les microbes qui en sont la cause, tandis que l'Huile de Foie de Morue servira à stimuler, à renforcer, à tonifier tout le système.

EN VENTE PARTOUT

POUDRES NERVINES Ces frissons, ces accès de fièvre, toutes ces douleurs, ces malaises que vous éprouvez des Poudres NERVINES, l'anti-douleur efficace, inoffensif et sûr. PRIX 25 cts.

LA CIE J.-L. MATHIEU, Propriétaire, SHERBROOKE, QUE.

Pour les Chevaux

Aucun remède n'est comparable au

VIGORA de J.-B. Morin

Aucun remède n'est comparable au

Pour guérir les chevaux du SOUFFLE, de la TOUX, de toutes les AFFECTIONS de la GORGE, des BRONCHES et des POUMONS, des maladies de la PEAU, des VERS, de l'ANÉMIE, etc. Le remède est aussi un excellent purificateur du sang et un tonique de nature à relever les forces des animaux faibles et même à conserver les forces, la vigueur et le lustre de ceux qui sont en santé. Quand une fois on a essayé le VIGORA on ne veut plus s'en passer, sachant qu'il produit toujours les bons effets qu'on lui attribue.

Le VIGORA se vend partout.

Prix 50c. LA BOUTEILLE

EN VENTE CHEZ

J.-B. MORIN, Pharmacien et Chimiste.
412 ST-JEAN, QUEBEC.

Grains et Graines de semence

Nous sollicitons les commandes des Sociétés d'Agriculture, des Cercles Agricoles, des Marchands—de ceux qui tiennent à avoir des Graines de Choix.

Nous serons toujours heureux de donner des cotations

J. B. RENAUD & CIE

MAISON FONDÉE EN 1845 ENR.

Farine, Grains et Provisions,
Epicerie Générale
Québec

W.M. McLIMONT & SON

MARCHANDISES SÈCHES

71 et 73 rue St-Pierre, Québec,

Notre voyageur, M. ARTUR LACHANCE, est maintenant sur la route avec tous les échantillons pour le printemps prochain. Nous faisons une spécialité de Tweeds, Serges, Etouffés à robe, Gants, Dentelles, etc.

Toute commande par son entremise ou par la maille aura notre meilleure attention.

Malheur et Conscience

Feuilleton de l'Éclairer No 20

Oh! quelle folie de ne pouvoir se fixer où l'on est tranquille, où l'on est aimé!... Ces idées douloureuses me poursuivaient partout. Combien je souffrais en allant visiter nos champs; mon fils ne présidait plus à leur culture, il n'y travaillait plus, j'y voyais sa charue passée en d'autres mains!... mais de tous les souvenirs, les plus douloureux pour moi étaient ceux qui me retraçaient son enfance, ces jours si fortunés pour une mère, où nos enfants nous aiment uniquement, et ne s'éloignent jamais volontairement de nous!... Alors nous les chérissions dans le présent, nous les adorons dans l'avenir; car on croit que dans leur jeunesse la raison et la mémoire joindront à leur affection naturelle tous les liens sacrés de la reconnaissance!... Que de peines se renouaient pour moi tous les jours!... J'étais obligée, pour aller à notre petite ferme, dépendante de celle que nous habitons, de côtoyer les bords de la mer, et de passer dans le lieu où l'on construit des vaisseaux!... Quelquefois je m'arrêtais sur le rivage

C'est le sang qui nous fait vivre

Si vous êtes facilement atteint de fatigue, si vous avez souvent froid aux mains ou aux pieds, si vous attrapez froid aisément, c'est probablement votre sang ou sa circulation qui sont fautifs et vous avez besoin de

L'EMULSION SCOTT

D'HUILE DE FOIE DE MORUE

la nourriture naturelle et facilement assimilée, pour augmenter les corpuscules rouges du sang qui donnent de la vie. L'Emulsion Scott crée une chaleur qui aide à éviter les rhumes et à prévenir les maladies.

Il n'y a rien de nuisible dans l'Emulsion de Scott.

CHEZ TOUS LES PHARMACIENS.

POUR TOUT VOYAGE

Par chemin de fer ou paquebot

Consultez-nous

Nous vous donnerons avec plaisir des conseils et renseignements précis.

Brochures illustrées, horaires, etc., envoyés sur demande.

Pour renseignements et billets, s'adresser à 30 rue St-Jean, Chateau Frontenac et Gare du Palais, Québec.

C. A. LANGEVIN,
Agent local du service des voyageurs

ou à E. J. HEBERT,
1er Ass't Agent Général,
Trafic voyageurs,
Gare Windsor,
Montréal, P. Q.

The Reid Co. Ltd.

MARCHANDS DE

Papiers à envelopper et à construction, vieux métaux, forte en gueuse, stock pour moulin de papier, etc.

Troisiers en ciment, une spécialité.

BUREAU: 227 rue St-Paul

Entrepôt: Coin des rues St-Thomas et St-André, Québec.

Téléphone Bell 1777

OCT. BROCHU

MARCHAND

Fruits et Légumes EN GROS

Spécialité: Bananes

De 30 Juin à la fin de Septembre: PECHES, POIRES, PRUNEUX, Etc., et toutes espèces de Légumes.

PLUMES, TABAC et FROMAGE

1, rue St-Pierre, et 24 Marché Champplain Québec

M. ERNEST LEFAIVRE, L.L.C. J.-ART. GAGNON

Lefavre & Gagnon

Successeurs Lefavre & Lefavre, Comptables-auditeurs

Liquidation de Faillites M.M.M.

Compétence et diligence apportées dans le règlement de compromis entre débiteurs et créanciers.

96 rue ST-PIERRE, QUEBEC Téléphone 1100

Whitehead & Turner

QUEBEC,

Le Succes engendre Le Succes

L'un des meilleurs bureaux d'Assurance de la Beauce et des Comtés voisins.

Là où vous trouverez le plus pour votre argent.

Le représentant des principales Compagnies d'Assurance-Incendie.

Soyez vous aussi de mes clients, et vous serez content.

Attentoin toute spécial aux ordres par la maille.

Satisfait on avant tout. Correspondance sollicité.

Votre Police est-elle exactement, ce que vous croyez avoir.

Toute consultation en matière d'Assurance gratuite.

P.-Z. CLOUTIER,

ST-BENOIT LABRE BEAUC

Trois lignes qui font le succès du marchand

Confitures Quebec Preserving Co.

Sirop de Sucre "Favorite"

Catsups Quebec Preserving, Maple leaf Favorite Hot Stuff.

Toujours en main un assortiment complet d'Épicerie

Quebec Preserving Co.

35 rue Smith, QUEBEC

Tel 2461

CHARLES S. RIVERIN

ÉPICIER

Les commandes par le maille recevront une attention particulière. Nous sommes prêts à remplir toutes commandes pour les fêtes. Notre assortiment est au complet, et de la plus haute qualité.

BONBONS, au-delà de cent sortes; BONBONNIÈRES depuis 10c à \$5.00; ORANGES, Valencia et California; Liqueurs douces de toutes sortes.

55 rue de la Couronne, Québec

THÉ JAPON

"Stadacona"

Caisse 80 lbs.
40 lbs.

Paquets 1 lbs. (caisse 60 lbs.)
Boîtes 5 et 10 lbs. (caisse 40 lbs.)

VENDU PAR

Whitehead & Turner

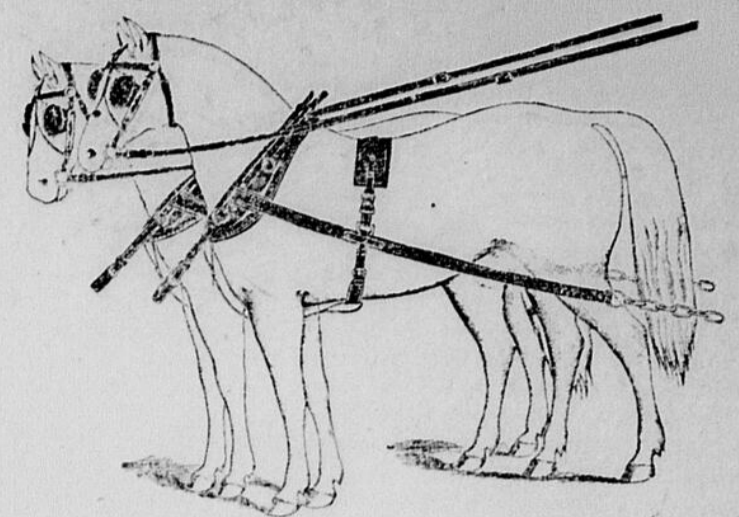
QUEBEC,

UN CHEVAL ATTELE AVEC LE HARNAIS

Marque "ALLIGATOR"

Travail plus facilement et sent moins de fatigue que celui dont le harnais est de fabrication secondaire, parce que dans la confection du harnais de travail marque "ALLIGATOR" on a su proportionner les différentes pièces qui le composent, de manière à faciliter

La FORCE et l'ENDURANCE



Comme résistance, le cuir, la bouclerie, les coutures et les joints sont d'une solidité à toute épreuve.

C'est le harnais par excellence, confectionné et garanti par les plus grands fabricants de harnais au Canada.

Ne se vend pas plus cher que les autres. Venez les voir à notre magasin. Catalogue envoyé aux marchands.

Jamontagne Limitée.

BLOC BALMORAL
33 Rue Notre-Dame Ouest, Montreal Can.
à l'angle de la rue McGill

Thés, Liqueurs, Epicerie

Distributeur du fameux the

- Bull Dog -

NAZAIRE TURCOTTE & Cie

ÉPICIER EN GROS QUEBEC

Avant Tout — la Sûreté!

Rien n'importe plus à ceux qui s'occupent de fourrures que d'être en relations avec une Maison de Fourrures reconnue Honnête et Sûre.

Envoyez-nous vos fourrures! Nous vous offrons une classification juste et sévère, les meilleurs prix et le service SHUBERT si célèbre pour son excellence, sa promptitude et sa courtoisie. Nous sommes la plus grande maison du monde s'occupant exclusivement de la vente des fourrures brutes d'Amérique.

Demandez la dernière édition du "Shubert" qui est notre bulletin de fourrures. Vous le recevrez gratuitement.

A. B. SHUBERT, Inc. 25-27 WEST AUSTIN AVE. Dept. 1567, CHICAGO, U.S.A.

LE BUREAU DU

Dr Alexandre Melady

CHIRURGIEN-DENTISTE

— EST OUVERT TOUS LES JOURS —

Ste-Marie, Beauce

Redpath SUGAR

"Redpath" signifie qualité de sucre, qui est le résultat d'un équipement et de méthodes modernes, soutenue par une expérience de 60 années, et une détermination de ne produire rien qui ne soit digne du nom "Redpath".

"Sachez-le avec du Redpath"

Fabriqué d'une seule qualité — la meilleure!



Cartons de 2 et 5 lbs.
Sacs de 10, 20, 50 et 100 lbs.

Prompt Rétablissement de Chevaux Boiteux

ESSAIEZ "Kendall's Spavin Cure". Il a sauvé un grand nombre de chevaux boiteux, et je ne crois pas qu'il ait son pareil, tout particulièrement dans les cas où le cheval a été traité par un vétérinaire. Veuillez me faire parvenir une copie de votre "Traité sur le Cheval".

G. T. YOUNG,
En vente chez les pharmaciens, par tout. \$1.00 la bouteille, 6 bouteilles pour \$5.00. Procurez-vous une copie du "Traité sur le Cheval", de chez votre pharmacien, ou en écrivant à: 1217 Dr. R. J. KENDALL CO., - Eschberg Falls, Vt.

Alors une main glacée prend la mienne et la serre fortement; je tressaille, je rouvre les yeux, et je vois près de moi une figure pâle et tremblante: Dieu, m'écriai-je, l'ombre de mon fils!... A ces mots je retombai dans le plus profond évanouissement... On me secourut; je revins à la vie, mais avec un délire affreux qui dura dix ou douze jours; je ne me rappelais que la mort prétendue de mon fils, et d'avoir vu son spectre. Le curé me parlait inutilement, je ne l'écoutais pas, j'implorais ses prières pour mon fils; je répétais: Il souffre, j'en suis sûre, priez pour lui, priez pour lui!... Ah! sans doute il souffrait! il était là, inondé de larmes, mon état lui perçait le cœur!... Quoi! disait-il, je perdrai ma mère, et je serai cause de sa mort!... Dieu ne veut pas qu'elle reprenne sa connaissance, car elle me bénirait, et je ne mérite que ses malédictions!...

L'amygdalite, le mal de gorge, le rhume de poitrine peuvent être guéris en une nuit

Ils disparaissent promptement sous une bonne friction de "Nerviline".

Quand vous avez des chatouillements dans la gorge, quand vous éprouvez de la difficulté à respirer...



Il est étonnant le nombre d'emplois que peut avoir un liniment comme Nerviline.

Dans les cas de rhumatisme, elle enlève la douleur, la chasse tout de suite. Essayez-la dans les cas de muscles endoloris, articulations enflées, ou de mal de dent.

En convention

Suite de la première page

M. Boyer dit que certains sirops falsifiés étaient le produit d'une quantité minime de bon sirop mélangé à toutes sortes d'ingrédients qui, bien semblables en apparence, n'avaient aucunement le vrai qualificatif de sirop proprement dit.

La Coopérative a donc aidé le bon fabricant, et aujourd'hui, il se vend du bon sucre, du bon sirop d'érable, à moins d'infractions qui échappent à l'attention des autorités.

APPEL AUX CULTIVATEURS

M. Boyer invita les cultivateurs à faire partie de la société. Étant plus forte, celle-ci créera des marchés nouveaux et fera de notre industrie du sucre une industrie nationale importante.

M. Boyer a donné plusieurs bons renseignements et a déclaré que la mise en vigueur de la loi protectrice du bon sucre a produit ses effets. Ainsi, sur 200 échantillons l'an dernier, 182 ont été jugés purs.

LE MARCHÉ EUROPEEN

M. Boyer dit que l'Angleterre, la France, l'Écosse sont des marchés très importants, et que la Coopérative a reçu des commandes très fortes.

M. Boyer a parlé longuement sur le sujet. Il a cité des exemples provenant de son comité et a su intéresser comme toujours ses auditeurs.

A la demande du président, M. Bélanger, délégué du ministère de l'Agriculture, et agronome de district, vint ensuite donner des conseils à l'auditoire sur la manière de fabriquer le sucre et le sirop d'érable.

Trois conditions essentielles concourent à la bonne fabrication: 1. La propreté. 2. L'évaporation par ébullition rapide de la seve.

Il faut bien dire, déclare M. Bélanger, que sans la propreté, il n'y a aucun sucre qui puisse plaire au consommateur. D'abord les vaisseaux. Il faut échauffer les vaisseaux avant de s'en servir et chaque fois qu'on s'en sert.

La propreté s'impose dans la chambre des condenseurs. Il faut avoir des ustensiles parfaitement nettoyés, avoir soin de ne pas laisser tomber de feuilles ou d'autres impuretés dans la chaudière de la seve, et pour cela avoir un couvercle de bois ou de métal. Il faut avoir de bons condenseurs pour ne pas laisser passer de la seve pure immanquable, dans la chaudière, et se bien mettre dans l'idée que seul un produit pur peut produire un autre produit pur.

LAIT VIEILLI ET SEVE VIEILLE

En deuxième lieu, il faut surveiller la chaudière de la seve, et quelle qu'elle soit, ne jamais la laisser séjourner dans la chaudière, vu qu'elle développerait une fermentation qui lui enlèverait sa principale qualité, son arôme, sa couleur et aussi sa densité normale.

C'est en vain que l'on chercherait à trouver mieux; les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles, constituent bien la quintessence des plus savantes préparations contre la débilité féminine et les maladies du sexe.

Il est inutile de chercher aussi bon, car les Pilules Rouges surpassent de beaucoup, par leurs vertus curatives, tout ce que le monde médical a encore fait de meilleur pour secourir les femmes souffrantes.

Il sont bien vrais et réels les témoignages qui militent en faveur des Pilules Rouges. Aussi, qu'il fait bon de croire que la maladie dont on accable peut disparaître aussitôt que l'on voudra prendre le seul moyen efficace pour s'en débarrasser à jamais.

Les Pilules Rouges ont cette vertu incontestable d'enrayer tous les maux qui torturent les pauvres femmes.

Pourquoi souffrir plus longtemps un tel martyre?

Combien d'infortunées créatures dont la vie est ainsi cruellement empoisonnée parfois en son printemps. Leur beauté, leurs charmes s'altèrent et non seulement elles perdent la santé, mais elles s'exposent à contracter des infirmités.



Il ne faut pas se laisser aller à la paresse et croire qu'on peut attendre le lendemain, vu que la couleée a été légère. C'est une erreur grave et qui fait que la seve se détériore, celle du jour et celle du lendemain. Il faut un rapprochement entre le lait vieil et la seve vieillie. Ce sont deux éléments qui nécessitent le plus grand soin pour produire quelque chose de parfait.

M. Bélanger ne conseille pas de prendre soin de plus d'érables qu'un producteur peut en cultiver. Il convient de régler le nombre de ses érables par le moyen qu'un producteur a à son service. Il conseille de bien rincer les chaudières chaque fois qu'on les vide, pour ne pas laisser séjourner de seve au fond, ce qui, encore une fois, occasionnerait une fermentation qui se communiquerait à la seve du lendemain et la détériorerait.

En prenant bien soin de la seve, un cultivateur peut en faire produits beaucoup plus de meilleure qualité, et retirer de meilleurs prix pour son sucre ou son sirop.

L'ÉVAPORATION

En troisième lieu, l'évaporation par ébullition rapide de la seve, est une trop d'eau dans la bouillotte, une simple couche et chauffer fort, de façon à produire une évaporation rapide et une cuisson de la seve rapide. Pour cela, il faut du bon bois sec, du bois franc mûre et qui n'a pas été traité, que la flamme soit amortie pour mettre le bois de nouveau, mais tenir constamment la flamme à sa plus grande force.

Il faut bien prendre soin de ne pas brûler la seve, car la seve chaude, ce qui retarde l'évaporation et conséquemment produit un sucre ou un sirop de qualité inférieure, plus sombre, irrégulier. Cette eau ne devra pas avoir été mêlée à l'eau de pluie, vu qu'un trop grand quantité d'eau dans la seve prolonge la cuisson de la seve et lui donne une couleur plus sombre, lui enlève son doré si recherché sur le marché. Il faut faire en sorte que la seve soit bien régulièrement mêlée après la première couleée, laquelle ne devrait pas dépasser une heure et demie. Les subséquentes devraient se faire toutes les 5 à 10 minutes, ce qu'on peut régler par la flamme.

Pour ce qui concerne les bouillottes modernes, il y a des règles à suivre dont il ne faut pas dévier.

Un point important est d'avoir une bouillotte suffisante pour la quantité d'érables de la sucrerie. Si on a une bouillotte qui ne peut passer qu'une petite quantité de seve quand il y a un grand nombre d'érables, on produira un sucre ou un sirop de deuxième qualité quand avec une bouillotte suffisamment grande on fera du sucre ou du sirop de première qualité. Ce sont des détails qui paraissent bien insignifiants pour plusieurs, mais qui ont leur très grande importance, lorsqu'il s'agit de produire le sucre ou le sirop de première qualité.

Il y a des détails de plus des objets de luxe que des consommateurs de sucre ont le droit de se procurer, mais qui ne sont pas indispensables.

Il convient de ne pas trop cuire la seve, parce que dans ce cas, elle tend à rougir. C'est une des causes qu'il y a tant de sirops d'une couleur plutôt foncée et qui ne sont pas aussi recherchés que les sucres ou sirops dorés, ou ambrés.

Ainsi, dit le conférencier, trois points essentiels: la propreté, la récolte quotidienne de la seve et l'évaporation vite.

DETAILS INTERESSANTS

Le conférencier donne quelques détails sur la manière d'entailer les érables. Il faut choisir l'endroit où l'écorce est bien épaisse, belle, propre. Ne jamais entailler au-dessous de l'endroit où l'année précédente, si le printemps est chaud, placer l'entaille plutôt à l'abri des rayons trop ardents du soleil. Ne jamais oublier de couvrir la chaudière, pour éviter les feuilles, les insectes, la pluie du printemps. Si on remarque que l'érable coule de cette rousse, ne pas s'en servir, vu que cette rousse, introduit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats. Il parle aussi de certaines industries agricoles qui ont tiré à la Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

Il a été le débuts de l'industrie laitière à La Baie du Peivre, alors que M. Blondin, père de notre ministre des Postes, introduisit avec peine l'industrie du fromage qui a produit de si beaux résultats.

PAROLES DE CONSOLATION AUX FEMMES PALES ET FAIBLES.

Nous pouvons vous guérir et nous maintenons cette juste prétention par les milliers de témoignages des femmes qui furent vos sœurs dans la douleur.

Avec la force et la santé, les PILULES ROUGES pour femmes pâles et faibles assurent le bonheur aux jeunes filles et aux mères. Voulez-vous être fortes et bien portantes? C'est à vous de décider.

qui commandent souvent des opérations chirurgicales mortelles. Il faut arracher les jeunes filles et les femmes à tant de misères physiques, à tant de périls intimes. C'est ce que le médecin spécialiste de la Compagnie Chimique Franco-Américaine (limitée) a accompli parfaitement, et ce qu'il accomplit tous les jours.

"Je m'apercevais que je n'étais plus la même depuis plusieurs mois; je perdais l'appétit, tout me fatiguait; j'étais nerveuse et portée sans cause à des tristesses; enfin, c'était l'anémie. Je me mis à prendre des toniques de toutes sortes qui n'eurent pas le moindre effet; je devins de plus en plus faible et avais des étourdissements à ne pouvoir marcher sans m'appuyer. Je décidai de prendre des Pilules Rouges, le remède approprié à ma maladie, puisque je me suis trouvée mieux dès les premières boîtes. Mes malaises sont bientôt disparus et ma santé fut bonne."

Mme V. David, 68, rue Brébeuf, Montréal.

"Des maternités fréquentes, les fatigues, les veilles et toutes les obligations qui me tenaient continuellement sur pied m'avaient affaibli beaucoup. Je ressentais des douleurs dans le dos, n'avais plus d'appétit et tout ce que je mangeais me causait des gonflements, des brûlements d'estomac. J'étais aussi devenue très nerveuse. J'ai pris des Pilules Rouges et mon état s'est amélioré."

Mme A. Parent, 31, rue Elm, Putnam, Conn.

"Je me suis mariée jeune, la famille est venue vite et, au bout de quelques années, ma santé était disparue et mes forces épuisées. Je me décourageais parce que je croyais impossible de me remettre. Je souffrais de douleurs dans le dos, les reins, la tête et l'estomac. Les douleurs d'estomac surtout étaient dures à supporter; c'était comme une brûlure et si souffrant que le cœur me manquait. A cause de ma pâleur, tout le monde me croyait consumptive. Dans ce triste état je me trouvais encloué et n'entrevois plus de bien-être. Les Pilules Rouges, que j'ai employées, ont tout changé et j'ai acquis toutes les forces qui m'étaient nécessaires. Après la naissance de mon enfant, avec les Pilules Rouges, ma santé s'est rétablie et ce fut ensuite le remède que j'employai à chaque circonstance difficile. Je suis jeune encore; j'ai eu quinze enfants et malgré cela, je me maintiens en assez bon état, grâce aux Pilules Rouges." Mme Alfred Parent, 31, rue Elm, Putnam, Conn.

Le docteur E. Simard, élève des spécialistes en maladies des femmes, les Drs Devos et Capelle, est attaché à la



Compagnie Chimique Franco-Américaine (limitée) depuis au-delà de vingt ans, et continue à donner, à toutes nos clientes, des consultations absolument gratuites, soit par correspondance ou à son bureau, 274, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir.

AVIS IMPORTANT.—Les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles ne sont jamais vendues autrement qu'en boîtes contenant 50 pilules; jamais au 100. Elles portent au bout de chaque boîte la signature de la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINNE (limitée) et un numéro de contrôle.

N'acceptez pas d'autres pilules que l'on vous dirait être les Pilules Rouges, ou d'autres produits que l'on vous recommanderait comme étant aussi bons.

Déclarez-vous COLPORTEURS. Les Pilules Rouges ne sont jamais vendues de porte en porte.

Le prix des Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles est de 50 centins la boîte, six boîtes pour \$2.50, chez les marchands de remèdes, ou envoyées franco par la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINNE (limitée), 274, rue Saint-Denis, Montréal.

1917

300 Pages Illustrant des Machines Agricoles

100 Pages vous expliquant comment les faire fonctionner

LE TOUT ENVOYE GRATUITEMENT SUR DEMANDE

Signez et retournez le présent coupon il ne vous oblige rien

Et vous donne droit à la réception de notre catalogue général de 1917

Voulant toujours être agréable à notre clientèle et au public en général, nous avons cette année fait de notre catalogue un vrai guide complet pour tout acheteur. Notre ligne de voitures est représentée au grand complet. Plusieurs nouvelles lignes de pianos y ont été ajoutées. Nous avons fait des arrangements cette année avec la fameuse maison Pathé, la plus vieille manufacture de graphophones et records; inutile d'ajouter que c'est le meilleur instrument du genre sur le marché.

Le nouveau modèle "fourneau élevé" y est aussi inclus. Il saura, par son style et son fini remarquable, plaire à la ménagère la plus difficile.

Notre ligne de machines à patates est complète; il est certes très payant pour un cultivateur de se procurer des machines perfectionnées, car c'est une culture qui devient de plus en plus rémunératrice.

Les semoirs à disques, les presses à foin et les épandeurs d'engrais ont été cette année le sujet d'une attention toute spéciale de notre part, et après beaucoup de travail nous sommes fiers de vous informer que nous sommes en mesure de vous fournir ce qu'il y a de mieux.

Les silos, les coupe-fourrages sont démontrés d'une manière complète et rien n'a été négligé pour vous expliquer et vous convaincre de l'importance de ces machines sur une ferme.

Vous y trouverez aussi l'engin "LE NAPOLEON", Moulin à battre, système lumière électrique.

Laveuses, tordeuses, broiettes, machines à couler papier à couverture, balances, malaxeurs, broyeurs d'engrais marins, treuils (winch), etc. etc.

Nous demandons de bons agents dans toutes les Paroisses

Eug. Julien & Co

1228 à 1232 RUE ST-VALIER QUÉBEC

Veuillez me faire parvenir votre catalogue général 1917

Nom Adresse Profession Paroisse

Je désire recevoir gratuitement votre catalogue général de 1917

LE REMÈDE AUX FRUITS

Des milliers doivent leur Santé et leur Force à "Fruit-a-tives"

"Fruit-a-tives" le merveilleux remède composé du jus de fruits—a guéri plus de cas de maladies de l'estomac, du foie, du sang, des reins et de la peau, que n'importe quel autre remède.

"Fruit-a-tives" a produit des résultats extraordinairement efficaces, dans des cas graves de Rhumatisme, Sciatic, Lumbago, douleurs de reins, impureté du sang, névralgie, maux de tête chroniques, constipation et indigestion chroniques. "Fruit-a-tives" tonifie et fortifie tout le système, au moyen de ses propriétés curatives et purificatives sur les organes d'élimination.

50c. la boîte, 6 pour \$2.50, grandeur échantillon 25c. Chez tous les pharmaciens, ou Fruit-a-tives Limited, Ottawa.

REMEDES CONTRE LE CATARRHE. Agnew's Catarrhal Powder, Catarrhal, Chase's Catarrh Cure, Coryzaline, Cubeb Cigarettes, Ely's Cream Balm, for Catarrh, Glyco-Thymoline (K. & O. Bouteille de 6 Ozs), Glyco-Thymoline (K. & O. Bouteille de 16 Ozs), Hall's Catarrh Cure, Hawker's Catarrh Cure, Japanese Catarrh Cure, Kellogg's Catarrh, Snuff, Kondon's Catarrhal Jelly, Lavolette Baume Anti-Catarrhal, Marshall's Catarrh Snuff, Morin Anti Coryza, Morrissy's Catarrh Treatment, Munyon's Catarrh Cure, Nazaline (Chrétien Zaugg) Pommade, Nazaline (Chrétien Zaugg) Poudre, Polson's Catarrhozone (Petit Modèle), Polson's Catarrhozone (Moyen Modèle), Polson's Catarrhozone (Grand Modèle), Peston's Inhalant, Sage's Catarrh Remedy, Shiloh's Catarrh Remedy, Sluom's Oxojell, Stuart's Catarrh Tablets (Petit Modèle), Stuart's Catarrh Tablets (Grand Modèle).

Il est inutile de chercher aussi bon, car les Pilules Rouges surpassent de beaucoup, par leurs vertus curatives, tout ce que le monde médical a encore fait de meilleur pour secourir les femmes souffrantes. Il sont bien vrais et réels les témoignages qui militent en faveur des Pilules Rouges. Aussi, qu'il fait bon de croire que la maladie dont on accable peut disparaître aussitôt que l'on voudra prendre le seul moyen efficace pour s'en débarrasser à jamais. Les Pilules Rouges ont cette vertu incontestable d'enrayer tous les maux qui torturent les pauvres femmes. Pourquoi souffrir plus longtemps un tel martyre? Combien d'infortunées créatures dont la vie est ainsi cruellement empoisonnée parfois en son printemps. Leur beauté, leurs charmes s'altèrent et non seulement elles perdent la santé, mais elles s'exposent à contracter des infirmités.

 **GRANDE OUVERTURE** 

— LE —

1ER MARS 1917

\$5000. DE MARCHANDISES \$5000.

Pour liquider notre **STOCK** et livrer le magasin

Surveillez notre Annonce et notre Liste de Prix
La Semaine Prochaine

LA CO. RAHAL

EN FACE DE L'HOTEL BELLEVUE

ST-GEORGES, - BEAUCE.



EN ACHEANT LA LEVURE EXIGEZ CE PAQUET

REFUSEZ LES SUBSTITUTS

Les catholiques et la guerre

LA VICTOIRE DE LA FRANCE NE SERAIT-ELLE PAS LA VICTOIRE DE L'ATHEISME ?

Voilà certes une des objections les plus spécieuses parmi celles que nos adversaires mettent en avant pour persuader au monde que Dieu et les hommes sont intéressés à la défaite de la France.

Disons tout de suite que malheureusement, l'attitude de notre gouvernement donne crédit à une telle objection. La neutralité religieuse que, comme la plupart des gouvernements modernes, il se trouve par les circonstances amené à observer, peut bien l'amener à ne pas choisir entre les religions, mais nullement à passer Dieu sous silence. Or, seul de tous les gouvernements du monde, il s'abstient en toute occasion, non seulement de recourir à Dieu par la prière, mais même de le nommer. Nous sommes humiliés, nous en souffrons et nous condamnons énergiquement cette douloureuse et coupable abstention.

Nous croyons même qu'elle est en partie la cause des maux que nous supportons et du long retard de la victoire.

Ceci dit, faut-il en conclure que cette victoire Dieu nous la refusera, ou que, s'il nous l'accorde, il travaillera lui-même pour la cause de l'athéisme ?

Non. Ce serait aussi mal raisonner que de dire: Le gouvernement français n'avait pas préparé la guerre; le peuple français s'était en grande partie laissé leurrer par les rêves de l'internationalisme et de la paix perpétuelle; donc, la victoire de la France serait celle de l'imprévoyance et du pacifisme.

Ce qui est fait malgré quelque chose ne peut pas être proclamé fait par ce quelque chose.

La victoire de la France, dont nous avons aujourd'hui la certitude morale, ne sera la victoire ni de l'imprévoyance, ni du pacifisme, ni de l'athéisme; elle sera la victoire de la France telle qu'elle est, avec ses qualités et ses défauts dont le plus grave, le plus déplorable, serait l'athéisme, à supposer que la France fut athée.

Mais de ce que le gouvernement français ne prononce pas le nom de Dieu, faut-il conclure que la France est athée ?

Non encore et mille fois non! La France n'est pas athée. Dans quelle mesure la majorité des Français est attachée à une religion positive, dans quelle mesure elle est catholique, je le dirai dans le prochain chapitre. Mais ce que je puis affirmer, c'est que le nombre des athées y est infime.

Quelques hommes politiques appartenant aux partis qui se qualifient d'avancés, probablement parce qu'ils s'attachent à des erreurs vieilles comme le monde, font bruyamment profession d'athéisme et entraînent à leur suite un certain nombre de pauvres dupes, un petit lot de savants matérialistes, quelques paysans en deux ou trois régions fort peu étendues, et c'est tout.

Mon ministère ecclésiastique m'a conduit dans tous les milieux: avant d'être prêtre, j'ai, seize années durant, accompagné mon père, le savant économiste, dans les voyages d'enquêtes qu'il poursuivait sur l'état des populations agricoles de France; depuis la guerre, j'ai causé avec plusieurs centaines de blessés venant de tous les points de notre pays, cultivateurs et ouvriers; personnellement, je n'ai pas rencontré un seul athée.

Parmi les populations qui passent pour les plus irréligieuses et dont les votes vont en général aux radicaux-socialistes, j'ai reconnu à tout le moins les croyances essentielles de la religion naturelle, c'est-à-dire, la croyance en Dieu et en la vie future, avec un rapport de rémunération entre cette vie future et la vie présente, presque toujours aussi l'idée que le prêtre est un intermédiaire légitime entre l'homme ignorant et la Divinité, qu'accepter son ministère à l'heure suprême, c'est faire acte de foi en Dieu et en l'autre vie et se réconcilier avec Celui qui l'on a offensé ici-bas. Plus d'une fois, je l'ai vu, je n'ai pas trouvé autre chose; mais, cela, je l'ai trouvé trouvé.

La croyance et la pratique de la grande majorité des Français s'étendent beaucoup plus loin, je le répète, il me sera facile de le démontrer. Tenons-nous en là pour l'instant et proclamons hautement: La France n'est pas athée; donc sa victoire ne serait pas celle de l'athéisme.

Reste cependant une question; je ne cherche pas à l'esquiver, car je discute loyalement.

L'exemple du gouvernement français n'est-il pas néfaste et dangereux ? Si la France est victorieuse, il bénéficiera de la victoire. Et, comme il y a de par le monde, dans chaque nation, des politiques et des sectaires animés du désir d'imiter le gouvernement français, ceux-là ne s'autorisent-ils pas de la victoire qu'il fera sienne pour dire: "Vous voyez bien! Le gouvernement français affichait une sorte d'athéisme pratique et cependant la victoire s'est rangée sous ses drapeaux!"—Oui, il y aura des gens qui raisonneront ainsi, c'est bien sûr.

o'ici quelques milliers d'années, au témoignage de la Sainte Ecriture, que les hommes s'écrient: "J'ai péché et que m'en est-il arrivé de fâcheux ?" Et pourtant, Dieu continue à ne pas punir immédiatement et dès ici-bas, tous les pécheurs, même ceux qui boivent l'iniquité comme l'eau.

D'ailleurs, regardons un peu de l'autre côté. Voilà des gouvernements, voilà des hommes qui ont foulé aux pieds les traités et les serments les plus solennels, qui, les uns par leurs ordres, les autres par leurs actes, ont massacré et martyrisé des non-combattants, faibles et innocents, souillé et mutilé des femmes, rétabli les pratiques de l'esclavage antique pour de malheureuses populations déportées, et ces gouvernements ont invoqué le nom de Dieu!

Vous qui craignez si fort que d'autres ne s'autorisent de l'athéisme officiel du gouvernement français, si la France est victorieuse, ne redoutez-vous pas qu'on s'autorise des atrocités commises pour prétendre que Dieu les permet et les couronne? Et donc que les uns n'en commettent encore davantage et que les autres, au contraire, ne se scandalisent et ne déclarent: "Puisse de telles abominations possibles et demeurent impunies, c'est que Dieu n'existe pas, ou qu'il ne s'occupe pas des affaires humaines!"

Laissons donc agir Dieu comme il l'entend et suspendre avec miséricorde son jugement sur les hommes coupables.

Ne disons pas, les uns: La victoire de la France serait celle de l'athéisme; les autres: La victoire de l'Allemagne serait celle du crime triomphant.

Disons: La victoire sera la récompense des qualités et des efforts des uns ou des autres, malgré leurs fautes et leurs défauts; elle sera la suite d'une volonté ou d'une permission divine sur cette époque de l'histoire du monde, ou de tragiques événements nous font entrer. Quant aux hommes qui l'auront remportée ou ne l'auront pas obtenue, ils seront jugés, les uns et les autres, selon leurs mérites et pour l'éternité.

Telle est la vérité philosophique, morale et religieuse: tout homme de bon sens et de sens chrétien ne manquera pas d'en convenir.

Mgr A. BAUDRILLART.

COUR SUPERIEURE

No 3161.—Anna Morency, de Ste-Marie, Beauce, Demanderesse.

Odilon Gilbert, ci-devant de St-Ludger, et actuellement de lieux inconnus. Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaitre dans le mois.

Saint-Joseph, Beauce, 26 janvier 1917.

(Signé) Vézina & Ferron, (Vraie copie) P. C. S. Bouffard & Godbout, Procès de la dem.

LA PAIX ET LES ALLIANCES INTERNATIONALES

L'attitude du président Wilson donne lieu à bien des commentaires. La paix future doit être garantie par une alliance entre nations. Une brochure intitulée: Peace through a disentangling alliance, publiée récemment aux Etats-Unis, expose un projet endossé par l'American Federation of Labor. Ce projet a été discuté dans une brochure que vient de publier M. A. J. de Bray, docteur en Sciences politiques et diplomatiques et professeur de Droit international et dont voici le sommaire:

Une des formes de la propagande allemande.—La brochure Peace through a disentangling alliance.—Un projet d'alliance.—Une pétition de l'American Federation of Labor.—Proposition devant être portée devant le Congrès par M. W. Schley Howard.—Questionnaire adressé aux membres de l'American Economic Association.—L'Allemagne est-elle une démocratie?—Le chancelier et le Reichstag.—Une caricature du Montreal Daily Star.—Attitude de la Social-démocratie allemande en 1914.—Un manifeste du parti socialiste allemand.—La France mise à l'arrière-plan.—Le rôle du tribunal arbitral de La Haye.—Extension désirable de la compétence et de l'autorité de la cour permanente.—L'arbitrage obligatoire.—Le Droit International.—Les Etats-Unis et la Ligue des Nations.—A propos de la neutralité américaine.—Soucis que donne la côte du Pacifique.—Pourquoi la brochure Peace through a disentangling alliance.—Qui a voulu la guerre.—Le pangermanisme.—La situation des Puissances.—M. Stein propose le démembrement de la Belgique.—L'achat des consciences par les Allemands.—Ce que veulent les Belges: Flamands et Wallons.—Les garanties données à la Belgique.—Le remaniement de la carte de l'Europe.—L'oeuvre du congrès qui suivra la Grande Guerre.

Cette brochure qui porte en sous-titre Les dessous d'un projet d'alliance mérite d'être lue car elle renseigne sur bien des points intéressants.

Elle peut s'obtenir au bureau du journal Pro Belgica, 32 Sussex Avenue, au prix de 25 cents (envoi franco) et est vendue au profit de l'oeuvre de secours belge.

Travaillons à conserver notre Langue en souscrivant à l'oeuvre des Bons Livres Français dans l'Ouest". Chaque souscription de dix centins donne droit au tirage d'un vingt piastres d'or.

Bienfaiteur aventureux Et sans bruit, sans frais d'affiches Fais encore mieux que des riches —?—Oui, en faisant des heureux!" Et voilà l'histoire d'un St-Louis ou mieux de ce "Cinq Louis d'Or". Suivant ce conseil du charitable poète, il veut "faire des heureux" et pour cela il n'a trouvé rien de mieux que de procurer à nos chers Canadiens français d'Edmonton l'occasion de puiser à la source pure des bons exemples écrits le modèle et le goût des plus hautes vertus. Ce sera si "Dieu le veut" une nouvelle Croisade et elle aura nom: "l'oeuvre des bons livres français".

Tout souscripteur à cette oeuvre, en outre du mérite du précieux don intellectuel fait à ses frères et soeurs de l'Ouest, aura largement contribué à la conservation de notre langue, ici. De plus, il possèdera des chances de gagner à son tour une pièce d'or de vingt dollars. Ce cinq-louis, issu de la charité et sanctifié par elle, après avoir roulé (non comme la pierre mais comme la boule de neige) dans un heureux et fructueux voyage, ira porter bonheur à l'un de nos plus généreux ou plus humbles donateurs.

DANS L'OMBRE. Edmonton, 14 janvier 1917. Du Canadian-Français, Janv. 1917.

Madame Dan L'Ombre, Casier Postal 2421, Edmonton, Alberta.

ST-SAMUEL

Mariage

St-Samuel, 3.—Le 30 janvier, M. Achille Laplante, d'East-Broughton, conduisait à l'autel Mlle Sidonie, fille de M. Pierre Drouin, de cette paroisse. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. le curé Lévesque; après la messe, célébrée à l'intention des nou-

veaux poux, les invités se rendirent à la demeure de M. Pierre Drouin où ils passèrent une journée des plus agréables, puis le soir, on se rendit chez M. Oscar Godin, beau-frère de la mariée où l'on s'amusa jusqu'à une heure avancée dans la nuit.

La mariée paraissait très bien dans un joli costume brun.

M. et Mme Laplante demeurèrent à Sacré-Coeur de Jésus, Beauce. Nos meilleurs vœux les accompagnent.

Des malades

Il y en a dans plusieurs de nos familles, espérons que la mort sera impuissante à nous les ravir.

Lisez l'ECLAIREUR

Vos chevaux CULTIVATEURS, Attention!

Il faut de toute nécessité que votre cheval soit bien soigné, bien traité si vous voulez que le muage se fasse régulièrement et qu'il ne souffre pas.

Ernest Mathieu MARCHAND St-Benoit Labre

Garant & Thibault ENR.

G. GARANT, Prop. DOREURS, ARGENTEURS ET NIQUELEURS

308 3/4, rue St-Joseph, Québec.

Atelier pour le placage de l'or, l'argent, le nickel, le cuivre, l'oxydage, vieilles argenteries remises à neuf, couchettes en cuivre et vieux lustres nettoyés et vernis. Aussi argenterie de voitures. Réparation Bronze d'église. Une spécialité: OUVRAGE GARANTI Soudure à l'Oxygène. Une visite est sollicitée.

Quebec Scrap Metal & Paper CO. LIMITED. MARCHANDS DE

Papiers à construction et à envelopper, goudron, vieux métaux, fonte en gousses, fournitures pour moulin à papier, etc.

Une spécialité de trottoirs en ciment et d'ouvrages en béton. Achetés de vieux métaux, clous, gousses, etc.

Nous payons les meilleurs prix du marché. Essayez-nous une fois et vous serez convaincu.

Bureau 14 rue St-Roch

TELEPHONES 2777, 2778 ET 3719

QUEBEC

LE SIROP GAUVIN POUR LE RHUME

Soulage promptement et guérit sûrement Rhumes, Toux, Enrouements, Bronchites, et toutes les Affections de la Gorge, des Bronches et des Pouxmons. Prix: 25c la bouteille.

Le Sirop d'Anis Gauvin pour les Enfants

Soulage coliques, douleurs de la dentition, indigestion, diarrhée, et assure au bébé un sommeil naturel. PRIX: 25 cents la bouteille.

Les Cachets Gauvin pour le Mal de Tête

Soulagent et guérissent promptement Maux de Tête, Migraines, Névralgies, et toutes les douleurs. PRIX: 25 cents la boîte.

LA Banque Nationale

FONDEE EN 1860

Capital autorisé \$5,000,000.00

Capital payé 2,000,000.00

Réserves 1,954,843.25

Nous acceptons des dépôts de \$1 et plus, et nous payons l'intérêt deux fois l'an sur la balance minimum du mois.

"220 SUCCURSALES ET AGENCES AU CANADA"

THE MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY. Compagnie assujettie au contrôle de l'Etat. PEUT-ON PROLONGER LA VIE? QUESTION INTERESSANTE. Ce problème occupe l'attention des savants depuis des siècles. Les dernières recherches prouvent avec l'expérience que: Les Abstinents vivent plus longtemps que les buveurs modérés. La raison de cela, ainsi que la raison des tarifs de faveur accordés aux assurés de cette catégorie par la vieille Manufacturers Life, est bien établie dans une notice publiée sous le titre "Abstinents Absolus Buveurs Modérés". Cette notice sera adressée gratuitement à tous ceux qui en feront la demande à: THE MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY Succursale à Québec - - - 126 rue Saint-Pierre J. T. LACHANCE, Directeur, Gérant pour le district de Beauce: JOSAPHAT POULIN, Beauceville. Agents: J.-A. Bouffard, St-Joseph, Beauce; W.-A. Asselin, St-Gervais, Bellechasse; Arthur Cliche, East-Broughton.

GOULET & BELANGER ENRC. Fictures et accessoires électriques de toutes sortes 239 Rue St-Joseph, QUEBEC. Le public est prié de bien vouloir remarquer que c'est de bonne grâce, et avec plaisir, que nous avons pu accommoder dans notre ancien édifice le département des meubles de la Maison P. T. LEGARE, Limitée. Le contretemps si imprévu causé par le feu exigeait une action prompte, et c'est avec le plus grand empressement que nous avons offert l'hospitalité aux victimes de l'incendie. Il s'agit, dans les circonstances, d'une accommodation d'urgence, d'une question de bonne entente. Nous espérons que, comme par le passé, le confiance et l'encouragement du public ne nous feront pas défaut. Nous continuerons, au même endroit, de donner à tous la plus entière satisfaction en tout ce qui touche de près ou de loin aux fictures électriques.

LE SIROP GAUVIN POUR LE RHUME. Soulage promptement et guérit sûrement Rhumes, Toux, Enrouements, Bronchites, et toutes les Affections de la Gorge, des Bronches et des Pouxmons. Prix: 25c la bouteille. Les Cachets Gauvin pour le Mal de Tête. Soulagent et guérissent promptement Maux de Tête, Migraines, Névralgies, et toutes les douleurs. PRIX: 25 cents la boîte.

Banque Nationale. FONDEE EN 1860. Capital autorisé \$5,000,000.00. Capital payé 2,000,000.00. Réserves 1,954,843.25. Nous acceptons des dépôts de \$1 et plus, et nous payons l'intérêt deux fois l'an sur la balance minimum du mois. "220 SUCCURSALES ET AGENCES AU CANADA". Nous avons des correspondants par le monde entier et nos mandats de voyage sont payables au pair partout. Notre bureau de Paris (14, rue Auber), offre des avantages exceptionnels au PUBLIC VOYAGEUR. Les virements de fonds, les collections, les paiements, les crédits commerciaux et les placements sont effectués en Europe, aux Etats-Unis et au Canada, aux plus bas taux. SUCCURSALES DE LA BEAUCE. Beauceville: C. Lavoie, gérant. St-Marie: St-Geo. Lemoine, gérant. St-Evariste Station: Bruno Lefebvre, gérant. St-Joseph: L.-A. Gobeil, gérant. Sous-Agences attachées à ces succursales: St-Côme de Kénébec; St-Prospère, Dorchester, Ste-Germaine; Scott; St-Hélène; Ste-Hénédière; Valley-Jonction; Tring-Jonction; Lambton; St-Victor de Tring; St-Honoré de Shentley.

Des Douleurs Après les Repas. Des gaz dans l'estomac, des douleurs, des maux de tête, la constipation sont LES SYMPTOMES DE L'INDIGESTION. L'indigestion un maquement complet ou partiel des fonctions digestives met souvent en danger tout le mécanisme du système. Vous ne pouvez jouir de la vigueur et de l'énergie d'une bonne santé à moins que votre estomac, votre foie, vos intestins ne fonctionnent régulièrement et efficacement. LE SIROP DE LA MERE SEIGEL. Comme tonique digestif et remède pour l'estomac le Sirop de la Mère Seigel est le premier des millions de familles et presque par tout l'univers. Si vous souffrez beaucoup, ou peu, de douleurs de l'estomac, du foie, ou des intestins, essayez de prendre de 15 à 30 gouttes de ce fameux remède dans de l'eau après les repas, durant quelques jours, et remarquez ses effets bienfaisants. AIDE LA DIGESTION.

Lantic Sugar (SUCRE LANTIC). Sa pureté et sa granulation "fine" lui fournissent cette exquise action de sucrer. Il se dissout instantanément dans votre tasse de thé ou sur les céréales de votre déjeuner. Cartons de 2 et 5 lbs. Sacs de 10 et 20 lbs. "Le Sucre d'Utilité Générale".

Garant & Thibault ENR. G. GARANT, Prop. DOREURS, ARGENTEURS ET NIQUELEURS. 308 3/4, rue St-Joseph, Québec. Atelier pour le placage de l'or, l'argent, le nickel, le cuivre, l'oxydage, vieilles argenteries remises à neuf, couchettes en cuivre et vieux lustres nettoyés et vernis. Aussi argenterie de voitures. Réparation Bronze d'église. Une spécialité: OUVRAGE GARANTI Soudure à l'Oxygène. Une visite est sollicitée.

Quebec Scrap Metal & Paper CO. LIMITED. MARCHANDS DE Papiers à construction et à envelopper, goudron, vieux métaux, fonte en gousses, fournitures pour moulin à papier, etc. Une spécialité de trottoirs en ciment et d'ouvrages en béton. Achetés de vieux métaux, clous, gousses, etc. Nous payons les meilleurs prix du marché. Essayez-nous une fois et vous serez convaincu. Bureau 14 rue St-Roch. TELEPHONES 2777, 2778 ET 3719. QUEBEC.

LA Banque Nationale. FONDEE EN 1860. Capital autorisé \$5,000,000.00. Capital payé 2,000,000.00. Réserves 1,954,843.25. Nous acceptons des dépôts de \$1 et plus, et nous payons l'intérêt deux fois l'an sur la balance minimum du mois. "220 SUCCURSALES ET AGENCES AU CANADA". Nous avons des correspondants par le monde entier et nos mandats de voyage sont payables au pair partout. Notre bureau de Paris (14, rue Auber), offre des avantages exceptionnels au PUBLIC VOYAGEUR. Les virements de fonds, les collections, les paiements, les crédits commerciaux et les placements sont effectués en Europe, aux Etats-Unis et au Canada, aux plus bas taux. SUCCURSALES DE LA BEAUCE. Beauceville: C. Lavoie, gérant. St-Marie: St-Geo. Lemoine, gérant. St-Evariste Station: Bruno Lefebvre, gérant. St-Joseph: L.-A. Gobeil, gérant. Sous-Agences attachées à ces succursales: St-Côme de Kénébec; St-Prospère, Dorchester, Ste-Germaine; Scott; St-Hélène; Ste-Hénédière; Valley-Jonction; Tring-Jonction; Lambton; St-Victor de Tring; St-Honoré de Shentley.

Le retour à la nourriture sensée

V

Le seul avantage de la farine moderne sur l'ancienne, c'est qu'elle se conserve mieux. C'est le gluten et les corpuscules huileux du blé qui portent la farine et le pain à sécher.

Cette vérité qu'il faut appauvrir la farine pour la conserver a été l'une des sources des malheurs dont l'humanité souffre en ce moment, comme elle est la cause du plus dangereux sophisme.

C'est pour arriver à cette viande creuse (le pain sans azote), c'est pour arriver à ce piètre résultat, qu'on met à contribution le meilleur de sa terre, qu'on utilise ses plus riches engrais.

L'ennemi de cette grande amélioration, que tous désirent, particuliers comme gouvernements, mais que personne ne peut obtenir, c'est la conservation facile des farines.

La lecture de la brochure La grande erreur du pain blanc fait comprendre clairement la situation

VI

Le grand public n'entrera réellement dans l'esprit de la réforme commencée que s'il y voit bien clairement l'intérêt majeur de le tromper. Or, nous avons appris, à n'en plus douter, que la préparation de la farine blanche a une double tentation pour les menuisiers.

Une autre opération, par un simple coup de cylindre, confisque presque tout le cœur du blé, c'est-à-dire le gluten, qui est d'une si grande valeur pour la constitution humaine, et que la science appelle chair végétale vivante.

Le gluten enlevé compte pour une vingtième partie de la farine.

Un autre tour de roue élague la seconde écorce du grain, qui contient les corps gras, les sels minéraux et les ferments nécessaires à la digestion.

Voilà bien des tissus précieuses de perdues, et, pourtant, ce n'est pas tout. Le blé contient les ferments qui rendent le gluten soluble, c'est-à-dire, utilisable dans le système; qui transforment l'amidon en glucose ou sucre, et en dextrine ou gomme, pour qu'il puisse être absorbé et remplir ses fonctions.

Puis, la cellulose que l'enveloppe interne et même le tégument externe contiennent sont les purificateurs du corps humain. Ils ont pour mission d'accompagner le grain de blé depuis son entrée en entier jusqu'à sa sortie en résidu, et de tenir la place aussi libre que le ferait la police qui active la circulation de la rue et stimule les retardataires.

Les personnes qui sont surprises d'avoir l'estomac embarrassé après avoir pris un simple morceau de pain, et qui ne comprennent pas pourquoi leur grand egout collecteur est si souvent obstrué, malgré le régime le plus simple, n'ont qu'à songer au pain blanc d'aujourd'hui, qui leur arrive comme un agent désarmé, et qui leur apporte plus de complications que de sustentation.

Cet admirable grain de blé, équipé d'une manière étonnante pour une marche victorieuse et facile dans l'estomac et les intestins, a été dépouillé par des brigands, qui l'ont laissé le long de la route, impuissant et invalidé.

Mais, les armes qu'on lui a prises ne sont pas perdues pour tout le monde. Le menuisier a une clientèle toute faite pour les magnifiques résidus bruns de la farine blanche. Il suffit de voir les annonces alléchantes, et vraies au fond, dans les journaux, sur les bienfaits du "Grape-Nut", du "Force", du "Wheat Flakes", des Farines "Renaux", "Graham", de la "Blédine Jacquemaire", de tous ces foods "Nestlé", "Mellin" et autres, pour comprendre que le meilleur du blé n'est pas allé dans la farine que nous mangeons.

La vraie farine est condamnée dans des petits pots sur les tablettes des épiceries.

Mais, force nous est d'arrêter l'analyse d'une brochure que cinq cent mille personnes devraient lire dans la province de Québec, et qui devrait être traduite en anglais pour les autres provinces.

Quand on ôte les 18 parties d'eau sur 100 que contient la vraie bonne farine, il reste 82 parties à répartir comme suit: 60 en matière amidonnée, 16 en albumine, 2 en matières grasses, 2 en sels minéraux, 2 en cellulose.

Pour apprendre, également, que le boulanger le fait cuire avec toute son eau, qu'il emprisonne sous la croûte par un feu vif, ce qui fait peser l'article d'avantage.

Pour apprendre, enfin, qu'aussitôt coupés, les morceaux se dessèchent en quelques heures, faute de matières huileuses, et que, d'un rps à l'autre, la mie se revêt comme d'une nouvelle croûte plus dure et plus épaisse que la première.

M. R. MORRISON

Avait la figure couverte de boutons et souffrait de démangeaison. Une foule de médicaments employés ne lui font rien. Les PILULES MORO le guérissent.



M. R. MORRISON

Les éruptions étaient une des nombreuses maladies envoyées au saint homme Job pour éprouver sa patience et sûrement, si une affliction peut mettre à l'épreuve la patience d'un homme, ce sont bien les boutons, les clous, les démangeaisons.

Cependant, le désagrément d'avoir de ces éruptions est en soi de peu d'importance et le point essentiel à considérer est bien la condition du sang qui permet qu'un homme souffre ainsi de maladies aussi ennuyeuses, car en plus des douleurs endurées, il y a le fait qu'un sang corrompu est le foyer d'un éventuel écoulement de toutes sortes de maladies beaucoup plus sérieuses et dangereuses.

Les Pilules Moro pour les hommes qui souffrent de boutons, d'eczéma ou de toute autre maladie de la peau indiquant un sang mauvais, sont le remède à prendre.

Les Pilules Moro donnent l'appétit, aident la digestion, guérissent la dyspepsie et ramènent les forces. Les Pilules Moro agissent aussi sur les reins et éloignent les troubles des voies urinaires. Leur effet est doux et les nombreuses guérisons rapportées tous les jours dans les journaux prouvent leur efficacité.

M. Morrison dit sa satisfaction de leur emploi:

"J'avais la figure couverte de boutons pour lesquels j'avais en vain employé toutes sortes de lotions et de médicaments. Pendant des années je fus ainsi défiguré et affligé de démangeaison; mon sang était pauvre, mauvais; j'étais pâle, maigre et sans force. Il me vint un jour à l'idée de prendre des Pilules Moro. Les premières boîtes semblèrent ne pas avoir plus d'effet que les autres remèdes employés, si ce n'est qu'elles me donnaient de l'appétit, mais, quelques semaines après, je m'aperçus que j'engraisais, que mon teint était plus clair et que les boutons diminuaient. Maintenant, je suis guéri, je suis gros et gras, et un teint clair et une peau nette." M. Robert Morrison, North Grosvenordale, Conn.

CONSULTATIONS GRATUITES par le Dr Adolphe Mignault, au No 272, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c. une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue Saint-Denis, Montréal.

ST-THEOPHILE

Remerciements

St-Théophile, Beauce, 25.—M. J. A. Xavier Poulin ainsi que la famille remercient bien sincèrement tous ceux qui lui ont donné de si nombreuses marques de sympathies dans le deuil récent qui vient de le frapper, soit en offrant des messes, bouquets spirituels ou en assistant aux funérailles.

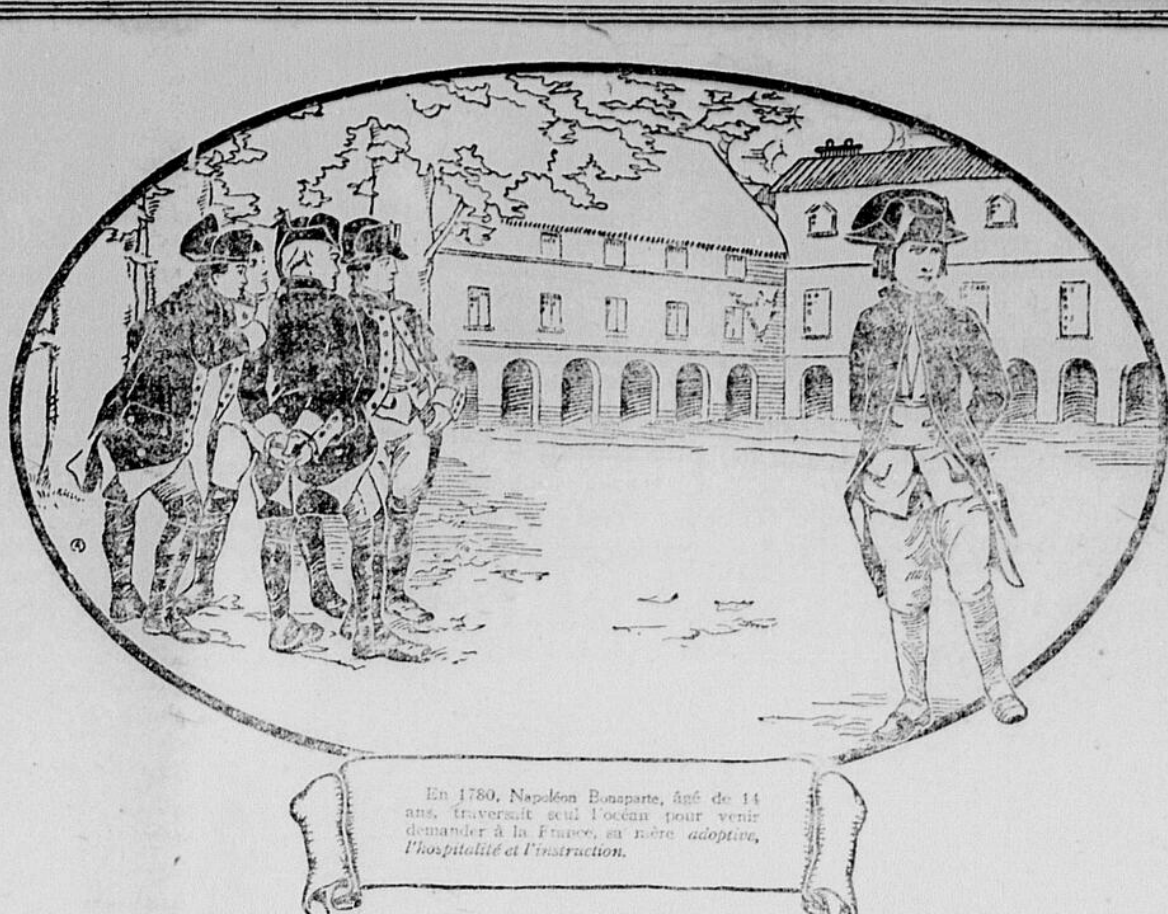
Baptême Le 26, Jos. Albert Norman, enfant de Philippe Leblanc, Parrain et marraine: M. et Mme Albert Boutin.

Ont été omis, Honoré Cormier et Johnny Poulin, plus aussi unanimement.

Sympathies Nos sympathies les plus intenses sont acquies à M. le curé et aux braves paroissiens de Courville dont la magnifique église, construite au prix de leurs sacrifices, vient d'être la proie des flammes. M. notre curé célébrait la messe dans cette église le 9 janvier dernier. Il était allé visiter M. l'abbé Boulet, son confrère de classe et ami intime.

Décès Le 28 janvier, décédait Dame Henriette Goulet, épouse de feu David Richard, à l'âge de 80 ans. Elle était la mère de Mme Xavier Boivin, Mme veuve Philias Lapierre, Mme Jos. Robarge, Joseph Richard, de St-Théophile, et de Aristide Richard, de Jackman, et de Exilda Richard, de Waterville.

Elle demeurait chez son gendre M. Xavier Boivin depuis plusieurs années. M. Boivin a toujours été d'une tendresse filiale et d'une bonté sans égale pour sa belle-mère. Aussi, elle se



En 1780, Napoléon Bonaparte, âgé de 14 ans, travaillait sous l'oculus pour venir demander à la France, sa patrie adoptive, l'hospitalité et l'instruction.

IL Y A PLUS D'UN SIECLE

Napoléon Bonaparte chétif et maladif entra à l'école de Brienne; — quelques années plus tard il rempessait le monde de son nom et de ses hauts faits.

Combien d'écouliers, d'étudiants, d'apprentis en ont une lui, à l'école, au collège, à l'usine avec une constitution faible, un sang émauvri ou vicié. Viennent une période de surmenage, un examen, un concours à subir, une période de croissance, et ce sera la faille de l'organisme.

Les écouliers du XVIIIe siècle puisaient dans les vieux vins de France la force et l'énergie nécessaires au succès. Les écouliers d'aujourd'hui au Canada sont privilégiés, car ils peuvent puiser dans le fameux



Vin St-Michel

les éléments les plus essentiels à la vie. Ce vin reconstituant régénérera, purifiera, enrichira le sang, suralimentera les nerfs, ramènera tout l'organisme épuisé. Son emploi régulier leur permettra d'affronter sans difficulté le travail quotidien, et de franchir les passes difficiles de la vie.

Le VIN ST-MICHEL se prend à la dose d'un verre de vin avant les repas et chaque fois que le besoin s'en fait sentir.

BOIVIN, WILSON & CIE, Limitée, (Seuls Agents), 468, rue St-Paul Ouest, Montréal. EASTERN DRUG CO., Boston, Mass. (Agents pour les Etats-Unis).

UNE LISTE CHOISIE DE REMÈDES DE FAMILLES

que vous pouvez vous procurer chez n'importe quel pharmacien ou marchand général et employer avec toute confiance dans leur efficacité pour lequel ils sont recommandés.

Perry Davis' Painkiller pour Refroidissements, Crampes, Troubles d'Intestins, et pour usage externe comme Liniment pour Entorses, Contusions, Mal de Gorge, etc. En usage dans tout l'univers depuis 70 ans. Bouteilles de 25c. et 50c.

Baume Allen pour Rhumes et Bronchites. Spécialement recommandé pour le Rhume chez les enfants ne contenant aucun opiate ou drogues dangereuses. Nouvelle bouteille double grandeur, 25c. et 50c.

Emplâtre Hazol-Menthol "D. & L." Un emplâtre adoucissant pour la soulagement prompt de douleurs et points Rhumatique, Lumbago, Mal de Dos et Neuralgie. Contient le Menthol et Witch-Hazel deux médicaments de haute valeur. Chaque emplâtre empaqueté dans un étui à l'épreuve de l'air. Prix, 25c. chaque. Vendu aussi en rouleaux d'une verge contenant 7 emplâtres ordinaires, \$1.00 la verge.

Pilules pour le Foie, Davis', pour Constipation, Maux de Tête, etc., etc. Doux pour les intestins mais très effectif. 40 pilules par bouteille, 25c.

Onguent Menthol, Davis'. Adouci et guérit piqueres, égratignures, et toutes affections de la Peau. Une nécessité dans chaque famille. 25c. la boîte.

Crème de Toilette "Dylcia." Une préparation liquide et rafraichissante pour l'entretien du Teint, la Peau, les Mains. Préviend l'action du soleil et du vent. Paquetage attrayant 50c. la bouteille. Echantillon envoyé franco sur réception de 5c. adressez Davis & Lawrence Co., Montréal.

Emulsion d'Huile de Foie de Morue, "D. & L." De grande valeur pour renforcer femmes et enfants maigres, engraisse et donne de la Force suivant une attaque de Bronchites, Rhume, etc. Agréable comme de la crème au goût. 50c. et \$1.00 bot.

Ferrovin, le Tonic Fortifiant. Recommandé dans Pauvreté du Sang, Epuisement du Veil Age, et pour Débilité Générale. Une combinaison idéale de Fer et de Beuf et suffisamment de Vin Sherry pour faciliter la digestion. \$1.00 la grande bouteille.

Nous recommandons l'essai d'une de ces préparations. Elle servira de recommandations pour les autres. Faits au Canada et garantis par

DAVIS & LAWRENCE CO., Chimistes Fabricants, NEW YORK and MONTREAL

sait de louer son cher Xavier. C'est une personne qui savait prier. Que de fois, durant sa maladie, l'a-t-on entendu réciter cette prière que tout chrétien devrait savoir et réciter tous les jours: "Seigneur, mon Dieu, des aujourd'hui j'accepte volontiers et de plein cœur, de votre main, le genre de mort qu'il vous plaira de m'envoyer avec toutes ses douleurs, ses peines et ses angoisses."

Indulgence plénière à la mort si une fois dans la vie on a récité cette prière après avoir reçu les sacrements de pénitence et d'eucharistie. Ses funérailles ont eu lieu le 30 au milieu d'une affluence considérable.

AVENTURE D'UN SOLDAT

Un soldat en congé, assistant un jour à la messe avec son régiment, et n'ayant point de livre à sa disposition, tira tout respectueusement de sa poche

neuf fruits dont Adam et Eve se sont rendus indignes de leur Dieu, par leur manque d'obéissance; le dix, les dix commandements de Dieu; la dame, la reine de Saba, qui de l'extrémité du monde est venue pour honorer la sagesse du roi Salomon; le roi, qui est mon Roi qui j'honore et que je sers avec fidélité; il y a douze figures dans les cartes qui me représentent les mois de l'année; il y a cinquante-deux cartes qui me représentent les cinquante-deux semaines; il y a 365 points qui me représentent les 365 jours de l'année; et de plus, ajoute le soldat, n'ayant pas de livre de dévotion ce jeu de cartes me servira donc d'almanach d'action et de dévotion.

—Tu as bien répondu, lui dit le sergent, mais tu as oublié le valet. Il ne sert donc à rien?... —Si, mon sergent, il sert de quelque chose... Le valet me représente le sacré fou qui est maintenant arrêté devant moi...

neuf fruits dont Adam et Eve se sont rendus indignes de leur Dieu, par leur manque d'obéissance; le dix, les dix commandements de Dieu; la dame, la reine de Saba, qui de l'extrémité du monde est venue pour honorer la sagesse du roi Salomon; le roi, qui est mon Roi qui j'honore et que je sers avec fidélité; il y a douze figures dans les cartes qui me représentent les mois de l'année; il y a cinquante-deux cartes qui me représentent les cinquante-deux semaines; il y a 365 points qui me représentent les 365 jours de l'année; et de plus, ajoute le soldat, n'ayant pas de livre de dévotion ce jeu de cartes me servira donc d'almanach d'action et de dévotion.

QUEBEC CENTRAL RAILWAY

Le et après le 1er octobre, les trains voyageront comme suit: Trains tous les jours, excepté le dimanche.

Division Chaudière TRAINS ALLANT AU NORD PASSAGER No 33

Laisse Lac Frontière 6,30 a.m., Danversville 6,50 a.m., St-Camille 7,30 a.m., Sabine 7,50 a.m., Ste-Justine 8,05 a.m., Ste-Germaine 8,25 a.m., Ste-Luce 8,40 a.m., Morisset 8,55 a.m., Cumberland (sur signal) 9,10 a.m., Ste-Georges 9,25 a.m., Beauville 9,40 a.m., Beauville 9,55 a.m., St-Joseph 10,10 a.m., Valley Jet 10,25 a.m., Lévins Valley Junction 10,40 a.m., Lévins Valley Junction 10,55 a.m., Lévins 11,10 a.m., Québec 11,25 a.m., Laisse Valley Jet 11,40 a.m., arrive à Sherbrooke 1,15 p.m.

MIXTE No 31 Laisse Lac Frontière 8,30 a.m., Danversville 8,50 a.m., St-Camille 9,30 a.m., Sabine 9,50 a.m., Ste-Justine 10,05 a.m., Ste-Germaine 10,25 a.m., Ste-Luce 10,40 a.m., Morisset 10,55 a.m., St-Georges 1,10 p.m., Beauville 1,25 p.m., St-Joseph 1,40 p.m., arrive à Valley Jet 1,55 p.m., Lévins Valley Junction 2,10 p.m., Lévins Valley Junction 2,25 p.m., Lévins 2,40 p.m., Québec 2,55 p.m., arrive à Sherbrooke 3,30 p.m.

ACCOMMODATION No 35 Laisse Québec 7,30 a.m., Lévins 7,50 a.m., Valley Jet 8,15 a.m., St-Camille 8,30 a.m., Beauville 8,45 a.m., Ste-Georges 9,00 a.m., Morisset 9,15 a.m., Ste-Rose 9,30 a.m., Ste-Germaine 9,45 a.m., Ste-Justine 10,00 a.m., Ste-Luce 10,15 a.m., Danversville 10,30 p.m., arrive à Lac Frontière 2,00 p.m.

TRAINS ALLANT VERS LE SUD ACCOMMODATION No 34 Laisse Québec 7,30 a.m., Lévins 7,50 a.m., Valley Jet 8,15 p.m., St-Joseph 8,30 a.m., Beauville 8,45 a.m., Ste-Georges 9,00 a.m., Morisset 9,15 a.m., Ste-Rose 9,30 a.m., Ste-Germaine 9,45 a.m., Ste-Justine 10,00 p.m., Ste-Luce 10,15 p.m., Danversville 10,30 p.m., arrive à Lac Frontière 2,00 p.m.

PASSAGER No 30 Laisse Québec 8,30 p.m., Lévins 8,45 p.m., Valley Jet 9,15 p.m., St-Joseph 9,30 p.m., Beauville 9,45 p.m., Ste-Georges 10,00 p.m., Morisset 10,15 p.m., Ste-Rose 10,30 p.m., Ste-Germaine 10,45 p.m., Ste-Justine 11,00 p.m., Ste-Luce 11,15 p.m., Danversville 11,30 p.m., arrive à Lac Frontière 2,00 p.m.

Division Mégantic ACCOMMODATION No 31 TRAINS ALLANT VERS LE NORD Laisse Mégantic 8,30 a.m., Ste-Clément 8,50 a.m., St-Sauveur 9,10 a.m., Sébastien 9,30 a.m., Corbeilles 9,50 a.m., St-Evariste 10,10 a.m., St-Edmond 10,30 a.m., St-Victor 10,45 a.m., arrive à Tring Jet 11,05 a.m., Lévins 11,20 a.m., Québec 11,35 a.m., Lévins Valley Jet 11,50 a.m., arrive à Sherbrooke 1,15 p.m.

MIXTE No 29 Laisse Mégantic 8,30 p.m., Ste-Clément 8,50 p.m., St-Sauveur 9,10 p.m., Sébastien 9,30 p.m., Corbeilles 9,50 p.m., St-Evariste 10,10 p.m., St-Edmond 10,30 p.m., St-Victor 10,45 p.m., arrive à Tring Jet 11,05 p.m., Lévins 11,20 p.m., Québec 11,35 p.m., Lévins Valley Jet 11,50 p.m., arrive à Sherbrooke 1,15 p.m.

TRAINS ALLANT VERS LE SUD MIXTE No 28 Laisse Québec 7,30 a.m., Lévins 7,50 a.m., Tring Jet 8,15 a.m., Ste-Georges 8,30 a.m., Ste-Justine 8,45 a.m., Ste-Luce 8,60 a.m., Ste-Evariste 8,75 a.m., Corbeilles 8,90 a.m., St-Sébastien 9,05 a.m., St-Sauveur 9,20 a.m., Ste-Clément 9,35 a.m., arrive à Mégantic 9,50 p.m.

ACCOMMODATION No 22 Laisse Québec 8,30 p.m., Lévins 8,45 p.m., Tring Jet 9,15 p.m., Ste-Georges 9,30 p.m., Ste-Justine 9,45 p.m., Ste-Luce 9,60 p.m., Ste-Evariste 9,75 p.m., Corbeilles 9,90 p.m., St-Sébastien 10,05 p.m., St-Sauveur 10,20 p.m., Ste-Clément 10,35 p.m., arrive à Mégantic 10,50 p.m.

Pour horaires et toutes informations s'adresser aux agents de la compagnie.

J. H. WALSH, E. O. GRUNDY, Gérant général, Agent général des passages.

BUREAU DE PLACEMENT PROVINCIAL gratuit SHERBROOKE NO 18 RUE KING

Téléphone 411—Heures de Bureau: 9 hrs. a.m. à 5 hrs. p.m.

Messieurs les Industriels ou patrons de quelque établissements, à Sherbrooke ou aux environs, trouveront un précieux concours, lorsqu'ils auront besoin d'employés, en s'adressant au Bureau de Placement Provincial, dont M. Philias Millette est le surintendant. Les succès obtenus jusqu'ici et les services rendus sont nombreux, et font que ce Bureau se recommande à l'attention des patrons, parce que ceux-ci ont l'assurance et la garantie que ce sont les employés qu'ils demandent ont les aptitudes ou la compétence requises, en outre des certificats de moralité qu'ils seraient en droit d'exiger.

L'expérience du Bureau de Placement Provincial a prouvé, chaque fois qu'on s'y est adressé, son utilité et son efficacité, et tous ceux qui ont déjà bénéficié de son entremise, ont été plus qu'agréablement surpris de voir de nouveaux succès lorsqu'ils se sont adressés au Bureau.

Un mot verbal ou par écrit à M. Philias Millette, le surintendant du Bureau, ou par téléphone 411, et Messieurs les Industriels ou patrons seront immédiatement au courant de l'organisation et des progrès services qu'elle peut leur rendre.

Philias Millette, SUPERINTENDANT BUREAU DE Placement Provincial 18 Rue KING, Sherbrooke.

Notre VENTE de BLANC

Qui sera très probablement la dernière de la saison, n'en sera pas moins la plus inépuisable et certainement la plus profitable pour tous ceux qui cherchent la véritable économie.

La liste partielle des prix que nous donnons ici vous offrira l'avantage de juger de nos occasions sans nombres, et de constater que nous entendons bien faire une vente réelle et digne de notre réputation.

BRODERIES : 15.000 verges de broderies en coupons, 3c, 4c, 5c, 6c, 7c, 8c., 10c, 11c. 15c.

Broderie pour cache-corset, 100 verges 25c pour 19c.

Broderie 45 pouces de largeur.

Broderies à la vergo 6 à 8 pouces de largeur, 15 cts pour 10 cts.

COUVREPIEDS : 75 couvrepieds blancs 10-4 1.75 pour 1.35.

75 couvrepieds blancs, 11-4, 1.75 pour 1.35.

60 couvrepieds 68 x 94, valeur 2.50 pour 1.90.

60 x 80, valeur 1.40 pour 1.10.

500 coupons râteaux blancs 15c.

Dessus d'oreillers, bureaux et chiffonnier, pour débarasser, valant 45cts pour 19c.

Un lot de rideaux à la paire, échantillons seulement, paires dépareillées, réduction 15 pour cent.

G.-S. MARCEAU

155 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC.

Beauceville

Nous avons eu une nouvelle tempête de neige, mardi. La chose n'est pas nouvelle et nos gens ne s'en sont guère occupés. On s'y fait!

Mlle Marie-Jeanne Thivierge, de Québec, et Mlle Berthe, sa sœur, étaient, ces jours derniers, les hôtes des demoiselles Thivierge, à Beauceville.

Les contribuables du quartier No 3 ont signé, d'un commun accord, le bulletin de présentation de M. V. E. Lemieux au siège d'échevin pour ce quartier. Selon toutes les apparences, M. Lemieux sera le prochain échevin choisi sans opposition, dans quelques jours.

Dimanche prochain, le Rév. Père Arsène Roy, qui prêche la neuvaïne, à l'église paroissiale, donnera une conférence aux membres de la Conférence St-Vincent de Paul. Les membres sont priés d'y assister en foule.

Nous apprenons avec plaisir que M. le curé Lambert se rétablit assez rapidement de l'attaque de grippe très sérieuse qui a causé des inquiétudes à tous ceux qui l'entourent. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Mme B. Letellier est descendue à Québec, ces jours derniers, en voyage d'une quinzaine.

Le froid ne cesse pas de nous harceler de toutes parts. Malgré que les jours allongent et que le soleil, de matin en matin, acquiesse une nouvelle vigueur, il fait une température sibérienne et l'on dépense du combustible à pleins tourneaux. Quantité de gens se surprennent à désirer le retour des cornueilles.

Mme Louis Denis, M. et Mme Beauchamp, de Québec, M. Jos. Gagnon, de Montréal, étaient à Beauceville, cette semaine, et ont assisté aux funérailles de M. Hercule Poulin, fils de M. Magloire Poulin.

M. et Mme Ernest Mathieu et M. et Mme Narcisse Roy, de St-Benoît, sont venus passer le lundi gras, à Beauceville, chez M. et Mme E. Goussé.

Les messieurs prêtres suivants sont venus prêter leur bienveillant concours aux messieurs de la cure, lundi et mardi: M. le curé Morisset et son vicaire, M. E. Boucher, de St-Joseph; M. le curé Donaldson, de St-Odilon; MM.

les abbés Fortin, vicaire à St-Georges, et Caron, vicaire à St-Victor; M. le curé Lévesque, de St-Benoît; M. le curé Lévêque, de St-Benoît.

M. Emile Létourneau, de Vonda, Saskatchewan, est de passage à Beauceville, chez M. Eugène Duval.

Mlle Eva Veilleux, de St-Benoît, était l'hôte de Mlle Mary Rodrigue, ces jours derniers.

MM. Valère Boulette et Gustave Veilleux, de St-Benoît, étaient à Beauceville, samedi et dimanche derniers.

M. et Mme Gédéon Fecteau, de St-Benoît-Labre, sont en promenade chez leur fille, Mme Hormidas Quirion, de St-François.

DECES

Au couvent des Dames de Jésus-Marie, est décédée, mardi matin, Marie-Louise Roy, enfant de M. Napoléon Roy, de St-François, à l'âge de 8 ans. La chère petite a succombé aux atteintes de la phthisie et a rendu sa petite âme à Dieu, entourée des siens, de ses bonnes maîtresses, et sanctifiée par le pain des Anges qu'elle a reçu souvent. Sa petite âme est allée vers Dieu comme une vapeur légère que la brise du matin emporte dans l'éther.

Ses funérailles ont eu lieu, mercredi matin, à 10 heures et demie, au milieu d'une belle affluente de parents et d'amis.

Nous offrons à la famille en deuil nos vives sympathies.

LE MOIS DE SAINT JOSEPH

Le mois de mars, c'est le mois de saint Joseph. Quelle est la famille canadienne, qui ne possède pas son image? C'est le protecteur de l'Eglise universelle, c'est le patron spécial du Canada. Ne laissons pas passer une seule journée sans l'honorer dans toutes nos familles. A la prière du soir, par exemple, ajoutons une prière à saint Joseph. Heures des familles où l'on prie tous les jours le modèle des pères et des époux! Saint Joseph répandra sur toutes ces familles la chasteté, l'union, l'amour du travail et de l'humilité.

NOTRE

Grande vente de tissus

Pour robes et costumes attire des foule d'acheteurs

50 pièces de Crêpe de Chine de Soies, toutes les teintes nouvelles, uni ou fantaisie. Valeur réelle 1.00 pour 58c.

2000 verges de Soie Popeline, fini brillant, 36 pouces de large, dans les teintes les plus désirables pour 98c.

Etagale incomparable de Tissus pour Costumes, serges, abardine, drap, tweed, etc. 58c, 1.19 et 1.64.

10 douzaines de bas cachemire cordé, pour enfants.

1 lot bas cachemire cordé, fillette ou garçons 19c.

1 lot bas en laine cordé, pour fillettes et garçons. 44c.

Bas laine au cachemire, cordé, rég. 90c. pour 68c.

Bas laine cordé, régulier, 75c. pour 58c.

Bas cachemire uni, 65c. pour 48c.

Bas cachemire, blanc uni, 75cts pour 58c.

50 douzaines de Gants chamoisette pour dames, blanc avec nervure noire, en vente 48c.

Le Syndicat de Quebec

ANGLE ST-JOSEPH ET DE LA COURONNE

LE EUCHRE

Le grand euchre que les membres de la Conférence St-Vincent de Paul ont donné, mercredi soir dernier, dans la salle du Collège, mise gracieusement à leur disposition par les autorités de cette maison, a remporté le plus entier succès. Organisée sous le patronage de Mme F. G. Fortier, maîtresse de la ville, et d'un groupe de dames de Beauceville, cette fête de la charité avait réuni, dans la vaste salle, une telle affluente de gens qu'on a dû recourir à des tables et à des chaises supplémentaires.

M. l'abbé Villeneuve, chapelain de la Conférence, présidait le euchre, et les dames organisatrices veillaient à la direction générale de la fête.

A la table d'honneur, on remarquait: Mme Joseph Fortier, Mlle Gabrielle Lemieux, MM. les abbés Villeneuve et Legendre.

On a joué huit parties, après quoi un joli programme a été rendu. Mlle Lachance a chanté, accompagnée par sa sœur, Mlle Juliette Lachance; M. le notaire Turgeon, de St-Victor, avec son talent habituel, a parfaitement rendu deux jolies partitions musicales, "Le Semeur" et "L'Ange de la mer". Mme Grenier l'accompagnait au piano.

M. E. O. Lemieux, le dévoué secrétaire de la Conférence St-Vincent de Paul, a rendu avec succès une chansonnette, vivement applaudie. Mlle Olyette Bernier et Lucienne Lavoie ont déclamé, avec une grâce et un gentillesse exquise, une fantaisie littéraire: "la petite marchande de fleurs". Les applaudissements de tout l'auditoire ne leur ont pas été ménagés. Puis un groupe de fillettes, gracieuses et jolies comme des fleurs, ont chanté: "le soldat de carton", une fantaisie humoristique sur un motif militaire. Nos petites artistes ont remporté un vif succès: Mlles Monique Dussault, Madeleine, Georgette et Pauline Lavoie, Evelyn Potvin, Françoise Bolduc et Alfrida Fortin.

La fanfare du Collège avait prêté son généreux concours et a rendu plusieurs jolis morceaux, sous la direction de son habile maître de bande.

Les deux dollars et demi en or, don généreux des employés de la Banque Nationale, a été gagné par Mlle Laura Fortin.

Un nécessaire complet pour la réception du saint Viatique, donné par le docteur et Mme Jos. Deschênes, a été gagné par Mlle Bélanger, de Lévis.

M. Paul Rodrigue a été l'acquéreur, dans une vente à l'enchère, d'un chaudron rempli de viandes, don de MM. Gros et Edgar Fortin.

Les prix étaient nombreux et d'une très belle valeur. Nos citoyens ont fait les choses généreusement et les organisatrices n'ont eu qu'à se féliciter de leur empressement charitable.

Nous devons féliciter et remercier sincèrement les dames dévouées qui se sont dépensées pour le succès de cette belle fête. La Conférence St-Vincent de Paul, nous en sommes certains, doit une dette de reconnaissance profonde à Mme la maîtresse et à ces dames qui l'ont secondée et nous nous faisons un devoir de les en remercier comme de leur fidélité bien sincèrement du beau et franc succès qu'elles ont remporté mercredi soir dernier.

LA NEUVAINE

Depuis dimanche matin, les paroissiens de St-François, suivant une vieille et très louable coutume, suivent les exercices de la neuvaïne préparatoire au saint temps du carême. Les sermons sont donnés avec un remarquable talent d'orateur par le révérend P. Arsène Roy, dominicain, frère de Sa Grandeur Mgr Roy, archevêque de Séleucie.

Le Saint-Sacrement a été exposé depuis dimanche jusqu'à mercredi matin, de neuf heures du matin à quatre heures de l'après-midi.

Les membres de la Société de tempérance ont eu leur journée de retraite spéciale, alors que le distingué prédicateur a donné le sermon de circonstance et a présidé au renouvellement des promesses de tempérance.

Un grand nombre de messieurs prêtres des paroisses voisines sont venus prêter leur concours aux messieurs prêtres de la cure pour confesser, dimanche, lundi et mardi.

La paroisse toute entière a profité de ces saints jours d'exercice pour s'approcher de la table sainte et suivre assidûment les prières et les cérémonies de la neuvaïne.

ST-COME

Dimanche, le 18, réunion d'amis chez M. et Mme Edouard Roberge. Un joli euchre a été donné. Les premiers prix ont été gagnés par Mlle Blanche Bolduc, M. Elzéar Plourde et Mme Cyrille Rhéaume. Le euchre terminé, un café fut servi et on se sépara à une heure avancée, enchantés de la réception que l'on avait reçue.

Etaient présents: M. et Mme Georges Rhéaume, M. et Mme Cyrille Rhéaume, M. et Mme Georges Rhéaume fils, Mme Irénée Bélanger, Mlles Aline Bélanger, E. Rhéaume, Clara Roberge, Blanche Bolduc, Emérianne Bolduc, Marie Loignon, Maria Fortin, Germaine Bélanger, MM. Elzéar Plourde, Emile Loignon, Arcadius Boucher, Herménégilde Simard et J. P. Lebrun.

PERDU

Dans les rues centrales de la ville, un chapelet en améthyste, monté en or. La personne qui l'aurait trouvé voudra bien le rapporter au bureau de l'Eclairateur ou à Madame Arthur Dechêne.

STE-JUSTINE

Euchre

Ste-Justine, Dorchester, 17.—Jeudi, le 15 courant, a eu lieu dans la salle du Cercle d'Amusements, le euchre déjà annoncé au profit de la Cour des Forestiers Catholiques. Grâce au dévouement et au zèle des dames et demoiselles organisatrices, cette soirée, comme toujours, a eu un franc succès.

Assistance nombreuse, un grand nombre de cadeaux et un plus grand nombre de gâteaux et autres bonnes choses, tel est le bilan de cette soirée de fin de Carnaval. Si on en juge par les conversations échangées à la sortie de la salle, tous s'en sont retournés satisfaits. Il y eut beaucoup d'entrain au jeu de cartes, beaucoup d'animation pendant le goûter et forces applaudissements pour nos jeunes actrices, qui ont très bien rendu "La Sorcière". En résumé, les Forestiers ont raison d'être fiers de leurs succès.

Prix des dames: 1er, Mlle Claire Chabot, don des enfants de Marie, livre de messe; 2e, Mme Jos. Poulin, tablier, don de Mlle B. Robitaille; 3e, M. Ange Fortin, bonbonnière, don de Mlle A. Racine; 4e, Mlle Ant. Racine, chapelet, don de M. J. S. Tondreau, repr. du Soleil; 5e, Mlle Marie Roy, tablier, don de Mme Arthur Renaud; 6e, Mlle M. Ange Lessard, argent, don du Rév. J. A. Kirouac; 7e, Mlle Béatrice Godbout, argent, don du Rév. T. Bilodeau; 8e, Mme Alph. Renaud, argent, don de Mme J. H. Morissette; 9e, Mme Théop. Lessard, bonbonnière, don de Mlle B. Roy; 10e, Mlle A. M. Cayouette, boîte de parfum, don de M. Emile Audet; 11e, Mlle Alice Bilodeau, bonbonnière, don de Mme Georgienne Nadeau.

Prix des messieurs: 1er, M. Théop. Picard, argent, don du Rév. J. A. Kirouac; 2e, Ant. Cayouette, argent, don de M. Léon Rouillard; 3e, Alfr. Racine, bonbonnière, don de Mme J. Sirois; 4e, Lorenzo Tanguy, argent, don de M. Omer Fortin; 5e, Davilla Tanguy, cendrier, don de M. J. A. Cayouette; 6e, Misa Tanguy, plateau, don de Mlle F. Morissette; 7e, Philibert Tanguy, obus, don de J. E. Langlois, N.P.; 8e, Jos. Poulin, rasoir de sûreté, don de M. Théop. Fortin; 9e, Zacharie Chabot, porte-brioux, don de Mlle M. A. Lessard; 10e, Apol. Tanguy, cadre, don de Mme Ferd. Chabot; 11e, Réal Olivier, cabaret, don de M. Phil. Lachance; prix de consolation: Mlle Adèle Godbout, un cheval en miniature; Mlle Am. Gagnon, Le Kaiser en "ballonné"; M. Théop. Lessard, service à "consummé".

La vente à l'enchère comprenait 3 objets: un joli cadran, don de Mme P. J. Tanguy, dont le Rév. J. A. Kirouac se porta acquéreur; un sac de farine, don de M. N. Tanguy, acquéreur, Dr J. E. Robitaille; une chaudière de confitures, don de Mme Anat. Tanguy, acquéreur, le Révérend J. A. Kirouac.

Prix des poinçonneurs: une boîte de cigares, don de M. le curé de St-Camille, gagnant, le Dr J. E. Robitaille, qui eut la générosité de payer la "traite" à toute l'assistance masculine.

MM. les curés, aux organisateurs et organisatrices, à tous les généreux donateurs de cadeaux ou de gâteaux, aux acteurs et actrices, aux gentilles distributrices des bonnes choses qui ont flatté maints palais, à tous j'adresse au nom des Forestiers le plus cordial des remerciements.

AMICUS.

FEU HERCULE POULIN

C'est avec un profond regret que les jeunes amis qui comptaient M. Hercule Poulin, fils de M. Magloire Poulin, de Beauceville, ont appris son décès prématuré. M. Poulin est décédé dimanche dernier, le 18 courant, vers 5 heures de l'après-midi, à la résidence de son père, dans la vingt-deuxième année de son âge. Le défunt a succombé à la phthisie qui le minait depuis quelques années.

Le jeune Poulin avait fait ses études commerciales au Collège du Sacré-Coeur, à Beauceville, et ses professeurs avaient fondé sur lui les plus belles espérances. A peine sorti du collège, le terrible mal qui devait l'emporter ne lui laissait aucun répit et il dû suspendre, à plusieurs reprises, les emplois auxquels il se livrait.

Il est décédé, entouré de tous les siens, muni des derniers sacrements de l'Eglise et résigné à la volonté de Dieu qui l'appelait à lui.

Son service et ses funérailles ont eu lieu mercredi matin, à neuf heures, à l'église paroissiale, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, venant rendre un dernier témoignage d'estime au disparu. Les restes mortels ont été inhumés dans le cimetière de la paroisse.

A M. et Mme Magloire Poulin, si éprouvés depuis quelques années, par la perte de leurs enfants, et à la famille en deuil, nous offrons nos bien vives sympathies.

STE-PERPETUE

Trop souvent, hélas! nous entendons dire: "Les épreuves m'accablent, j'en suis surchargé." Mais, mes amis, n'allez pas vous plaindre, vous perdez tout votre mérite.

Les épreuves, les contrariétés, les souffrances sont la monnaie du ciel. Donc ne craignez pas les abnégations et s'il y a quelque chose qui ne va pas selon vos désirs, demandez-vous bien si vous n'en êtes pas vous-même la cause par une conduite reprochable, ce qui arrive souvent.

Mais si votre conscience ne vous reproche rien, dites-vous: "C'est une

A PRIX REDUITS

Complets un peu démodés, 3 morceaux, en tweed et en serge, pour garçons, grandeurs 10 à 14 ans, valeurs \$6.50 à \$7.50, pour \$3.89

Un lot de jupons de soie, de couleurs, valant \$3.00, pour \$1.29

Bas de cachemire unis Llama, prix spécial, la paire, 75c

Bas de cachemire de laine crème, unis, semelles doubles, pour dames, grandeurs 8 1-2, 9, 9 1-2, prix spécial, 60c

Bas de cachemire de laine noire à côtes fines, pour dames, valeur actuelle \$1.00, notre prix, la paire, 70c

Flanellettes blanches, en coupons à grande réduction.

Flanellettes rayées, en coupons, à bas prix.

50 pièces de bon coton imitation de toile, pièces de 20 et 25 vgs, à la pièce, la vergo, 22c

500 petites bouteilles d'Eau de Floride de 25 cts la bouteille, pour 15c

50 douzaines de corsets "P. C.", dans toutes grandeurs, valeur 90 cts, pour 75c

15 douzaines de brosses à hardes, de 15 cts, pour 9c

200 verges de tissus, de fantaisie ou unis, pour costumes, valeur \$1.00 pour 79c

Edredons pour lits d'enfants, grandeurs 36 x 40 pouces, valeur \$2.00 pour \$1.59 et \$1.75 pour \$1.39

Coton à draps blanc, de bonne qualité, en coupons de diverses longueurs, largeurs 7-4 25c, 8-4 30c, 9-4 et 10-4, 35c

Coton circulaire, de bonne qualité, pour oreillers, largeurs 40, 42, 44, 46 pouces, valeurs 30 cts pour 22c; 48 pouces, 35 cts pour 25c

Des milliers de verges de broderies à robes, cache-corsets, garnitures, à grande réduction.

Grand lot de cotons blancs, de fantaisie, en coupons, pour matinées ou pour tabliers, à bon marché.

Satine noir et couleurs, en coupons, pour les deux tiers des prix réguliers.

FAGUY LEPINAY & FRERE

254 à 264 Rue St. Jean,

Quebec

A TOUS CEUX QUI SOUFFRENT DES ROGNONS

Le Rhumatisme, l'enflure des articulations, les maux de tête constants, les douleurs dans les reins et dans les côtés, tout cela indique des troubles dans les rognons, ainsi qu'on le verra dans la lettre suivante:

Dorville, Toronto, Ont. "C'est avec beaucoup de plaisir que je vous écris pour faire connaître à mes amis, à mes collègues et à mes parents et à mes amis, les bienfaits de votre médicament. Je suis maintenant en parfaite santé et je suis en mesure de continuer jusqu'au 15 juillet.

Pour tout achat fait au COMPTANT, soit en marchandises sèches, épicerie ou provisions, nous donnerons des COUPONS de notre Caisse Enregistreuse, que vous voudrez bien conserver quel'en soit le montant.

Chaque achat fait au COMPTANT vous donne droit à UN COUPON. Si toutefois on l'oublie, faites-nous le remarquer afin que vous ayez satisfaction sur tout point.

Chaque montant de \$5.00 en coupons vous donne droit à UN VOTE, c'est donc dire autant de fois \$5.00 autant de VOTES; nous installerons nos jolis prix dans notre vitrine du centre durant tout le mois de février, consistant en:

1er prix, 1 Set de salon... \$25.00
2e prix, 1 Couchette en cuivre... 15.00
3e prix, 1 Porte-chapeaux... 12.00
4e prix, 1 Set de vaisselle... 8.00
5e prix, 1 Chaise en jonc... 5.00
6e prix, 1 Suit-Case... 4.50
7e prix, 1 Set de bureau... 4.00
8e prix, 1 Set à dépeçer... 3.00

Remarquez en passant que ce sont tous de jolis prix et que ce CONCOURS mérite d'être suivi. Les prix seront distribués le 16 juillet au soir, à huit heures. Nous commencerons à recevoir les coupons du 1er juillet au 15 juillet. Nous profiterons de l'occasion pour vous remercier de votre encouragement passé et nous sollicitons votre patronage à l'avenir.

Veillez à votre santé, chers messieurs, Votre dévoué,

JOS. GAGNON

MARCHAND-GENERAL

St-Georges, Co. Beauce

Téléphone Bell 12

Le bureau du docteur

Massue Fortier

DENTISTE

gradué des collèges dentaires de Montréal et de Philadelphie, E. U. A.

Sainte-Marie, Beauce

ouvert tous les dimanches et lundis

RUE DE LA STATION

En face du Collège

UN CONCOURS IMPORTANT CHANCE EXCEPTIONNELLE

Dans le but d'encourager notre nombreuse clientèle, nous avons décidé de faire un CONCOURS qui commencera le 1er février pour se continuer jusqu'au 15 juillet.

Pour tout achat fait au COMPTANT, soit en marchandises sèches, épicerie ou provisions, nous donnerons des COUPONS de notre Caisse Enregistreuse, que vous voudrez bien conserver quel'en soit le montant.

Chaque achat fait au COMPTANT vous donne droit à UN COUPON. Si toutefois on l'oublie, faites-nous le remarquer afin que vous ayez satisfaction sur tout point.

Chaque montant de \$5.00 en coupons vous donne droit à UN VOTE, c'est donc dire autant de fois \$5.00 autant de VOTES; nous installerons nos jolis prix dans notre vitrine du centre durant tout le mois de février, consistant en:

1er prix, 1 Set de salon... \$25.00
2e prix, 1 Couchette en cuivre... 15.00
3e prix, 1 Porte-chapeaux... 12.00
4e prix, 1 Set de vaisselle... 8.00
5e prix, 1 Chaise en jonc... 5.00
6e prix, 1 Suit-Case... 4.50
7e prix, 1 Set de bureau... 4.00
8e prix, 1 Set à dépeçer... 3.00

Remarquez en passant que ce sont tous de jolis prix et que ce CONCOURS mérite d'être suivi. Les prix seront distribués le 16 juillet au soir, à huit heures. Nous commencerons à recevoir les coupons du 1er juillet au 15 juillet. Nous profiterons de l'occasion pour vous remercier de votre encouragement passé et nous sollicitons votre patronage à l'avenir.

Veillez à votre santé, chers messieurs, Votre dévoué,

JOS. GAGNON

MARCHAND-GENERAL

St-Georges, Co. Beauce

Téléphone Bell 12

Le bureau du docteur

Massue Fortier

DENTISTE

gradué des collèges dentaires de Montréal et de Philadelphie, E. U. A.

Sainte-Marie, Beauce

ouvert tous les dimanches et lundis

RUE DE LA STATION

En face du Collège